

Fundado el 14
de enero de 1917
AÑO LIII 18.770

LA NACION

SANTIAGO. Sábado 26 de Abril de 1969.

diario
totalmente
impreso
en sistema
"offset"

Presidente Frei firmó ayer la ley de reajustes del veinte al 200 por ciento.

A CIEN MIL EMPLEADOS FAVORECE REVALORIZACION DE PENSIONES

A MEDIODÍA de ayer firmó el Presidente Frei el Proyecto de Ley sobre Revalorización de Pensiones para los imponentes del Sector Privado, que recientemente aprobó el Congreso Nacional a iniciativa de los senadores demócratacristianos José Musalem y José Fontecilla.

Con la firma del Presidente a este proyecto, pasa a la Contraloría General de la República, para su pronta publicación como ley, el texto legal que reajusta las pensiones de cerca de cien mil ex trabajadores del sector privado, que veían con creciente alarma, cómo cada vez disminuía el poder adquisitivo de sus jubilaciones.

De esta manera, y a contar del próximo mes de mayo, este importante sector de pensionados recibirá sus pagos reajustados entre un veinte y un doscientos por ciento, de acuerdo a la antigüedad que tengan como tales.

Se Estudia Retiro de Tropas Soviéticas de Ocupación en Praga

MOSCÚ, 25 (UPI).— El nuevo líder de Checoslovaquia, Gustav Husak, celebró negociaciones con los dirigentes del Kremlin que podrían conducir a la evacuación de las tropas soviéticas de su país, según revelaron hoy fuentes comunistas de esta capital.

La información no pudo ser confirmada oficialmente, pero las fuentes agregaron que Husak mantuvo conversaciones bilaterales con sus colegas soviéticos, a fin de preparar un programa tendiente a retirar gradualmente y en un futuro próximo las fuerzas estacionadas en territorio checoslovaco.

Husak y el Primer Ministro de su país, Oldrich Cernik, se encuentran en Moscú desde el martes pasado, junto con los máximos planificadores económicos checoslovacos, asistiendo a la conferencia sobre el Mercado Común Oriental—sobre la expansión de la cooperación entre los asociados comerciales comunistas.

Además de los debates plenarios sobre cuestiones económicas, hubo también conversaciones bilaterales entre Checoslovaquia y soviéticos, así como entre estos y los restantes líderes del COMECON.



Margarita Xirgu Murió Ayer en Montevideo



LOS UNIVERSITARIOS echaron a vuelo, anoche, su jubilosa algarabía en una Farándula, con desfile de carros alegóricos, muchachas bonitas y derroche de espíritu juvenil. Muchos, que ahora son abuelos, habrán recordado aquellas fiestas de primavera, con una reina, un poeta laureado y derroche de gracia en el Circo Universitario.

Telefónicamente "La Nación" conversó con el promotor en Nueva York.

LA PELEA DE STEVENS CON FAMECHON LA HARÉ YO Y SERÁ EN AUSTRALIA

ESTAN HECHOS los contactos para que Godfrey Stevens, campeón de la corona mundial, se pelee con el australiano FAMECHON LA HARÉ YO, el jueves, a las 10.30 horas. Estaban en la oficina de la Dirección de nuestro diario.



Manuel Sojit, representante de Fragetta, Godfrey Stevens, que el viernes 19 venció a Bobby Valdez, Eugenio Araya, redactor de LA NACION y que se constituyó en excelente intérprete y ADAMOL, cronista especializado de boxeo de estas páginas.

Aunque hubo que esperar una hora y quince minutos, la comunicación con Nueva York fue perfecta. La primera llamada marcó "ocupado". Las tres siguientes no fueron contestadas. El promotor Fragetta no estaba en casa. Pero el quinto intento fue positivo. He aquí la conversación Santiago-Nueva York.

"Tendrá que ir a pelear a Australia", le dice Eugenio Araya, redactor de LA NACION y excelente intérprete, al transmitir las palabras del promotor norteamericano Dewey Fragetta. Observan Manuel Sojit, representante de éste, y Adamol, nuestro cronista en boxeo.

mechón tiene otro compromiso anterior por el título. Mike Barret, promotor londinense no se pronunció cuando se lo preguntaron los periodistas. FRAGETTA Inmediatamente pondré un cable a Londres. LA PELEA DE GODFREY STEVENS CON FAMECHON LA HARÉ YO... Ya está conversado con el manager del australiano, Ambrose Palmer... EL COMBATE SERÁ EN AUSTRALIA en Sidney o Melbourne. LA NACION: Habría una posibilidad de conversar con el promotor filipino López Serrano, que organiza combates en Japón? Acá los representantes de Stevens están dispuestos a hacer una oferta tanto a Famechón como a Santo Campeón del Mundo reconocido por la Asociación Mundial de Boxeo. Y ofrecerían Santiago de Chile como plaza del combate. FRAGETTA: Oh, eso sería magnífico. Pero les digo que lo más seguro es en Australia, con Famechón. LA NACION: En caso de que sea aquí, usted estaría, desde ya invitado. FRAGETTA: Mi gracias. Estaría encantado de ir por allí. LA NACION: También nos dice Stevens, aquí, a nuestro lado que tampoco tiene inconvenientes de viajar a Los Angeles. Si es preciso. FRAGETTA: Eso lo encuentro maravilloso (textual). En el acto me pongo en contacto con la señora Eaton y con Parasus dos grandes empresarios de Los Angeles. He sabido que la señora Eaton está muy interesada en hacer esta pelea del chileno con el australiano. LA NACION: Cuando tiene respuesta definitiva, señor Fragetta? FRAGETTA: Yo aviso el lunes para Buenos Aires, donde estará Sojit esperando mi comunicado. El volveré a Santiago para sacar la firma de GODFREY STEVENS para el contrato. Ahí anunciaremos oficialmente la pelea por el título mundial. Estén tranquilos, que está todo casi arreglado.

(Interviene GODFREY STEVENS para saludar a Fragetta). STEVENS: (Alo? Señor Fragetta, habla Godfrey Stevens). FRAGETTA: (Cómo le va, Stevens? Bobby Valdez me escribió para decirme que usted es un excelente boxeador y que lo quiero en todas las de la ley. Ni el ni su manager, Milap, hicieron objeciones del fallo. ESTE TRANQUIL QUE UD STEVENS DISPUTARA EL TÍTULO MUNDIAL ANTES DE AGOSTO PROXIMO). STEVENS: Muchas gracias, señor Fragetta, por sus palabras... Hasta pronto.

Asaltantes Escaparon de las Manos de la Policía

Descubiertos en el Chile Hotel encañonaron a los detectives y escaparon.

Los tres policías fueron dados de baja.

FRENTE A FRENTE estuvieron minutos después del mediodía de ayer, dos funcionarios de Investigaciones y uno de los asaltantes del Banco Edwards. El enfrentamiento se produjo en el interior del Hotel Chile, ubicado en calle San Diego 323, donde los maleantes ocupaban la pieza número 12, ubicada al fondo del segundo piso y, por la cual pagaban 8 escudos diarios. Sin embargo, pudo más la presencia de ánimo del hampón extranjero que al verse descubierto, encañonó a ambos funcionarios policiales, lo cual le permitió escapar del lugar junto con su compañero de fechorías. Este insolito hecho tuvo su inmediata repercusión en las altas esferas de la policía civil. Conociendo el desarrollo de los hechos y comprobada la negligencia de algunos funcionarios de Investigaciones que se sintieron disminuidos frente a un hampón, el Director General de esos servicios dispuso la inmediata baja del Inspector Aldo Márquez, de la Tercera Comisaría Judicial y de los dos detectives encañonados por el asaltante. Emilio Oelckers, al dar a conocer esta medida, señaló que "era lo menor, que podía hacer con quienes habían actuado en forma pusilánime frente a una pesquisa que se estaba llevando cuidadosamente y la cual estaba a punto de culminar exitosamente con la captura de los dos asaltantes". Agregó el Director General de Investigaciones: "Desde las últimas horas de anoche, los asaltantes estaban plenamente identificados. Es más, conozco el nombre de uno de ellos, se quién es, qué es lo que hace y cuándo llegó del extranjero. El otro, su acompañante, es chileno". Posteriormente, Oelckers reconoció que la medida tomada con esos tres funcionarios era bastante dura, pero no se podía tener contemplaciones con quienes "actuaban torpemente". Los dos hampones, después de sortear la pasada, frente a los dos atónitos detectives, emprendieron la fuga por calle San Diego, llevando cada uno un paquete envuelto en papel de diarios, presumiblemente el dinero robado en el Banco Edwards, sucursal Estación, ascendente a 251 mil escudos. A las 12.30 horas de ayer, las calles San Diego, Diez de Julio, Arturo Prat, Alameda Bernardo O'Higgins, Aldunate, Lord Cochrane y otras arterias adyacentes, eran un hervidero de funcionarios policiales. Prácticamente allí se volcó todo el personal que dispone en los momentos de emergencia, la Cuarta Prefectura de Investigaciones de Santiago. Las patrulleras se cruzaban de un sector a otro, mientras policías civiles invadían todos los establecimientos comerciales tratando de ubicar a los autores del espectacular atraco registrado a las 9 de la mañana del jueves recién pasado.

Revólver en Mano Huyeron los Asaltantes del Banco

Dos detectives fueron encañonados cuando intentaron darles caza en el interior del Hotel Chile, de calle San Diego. Huyen con el dinero envuelto en papel de diario. Nueva demostración de audacia y sangre fría

NO ERA MITO la sangre fría y audacia de los asaltantes del Banco Edwards. Lo demostraron ayer, cuando uno de ellos, empuñando su revólver, enfrentó a dos funcionarios de Investigaciones que lo aguardaban en el interior del Hotel Chile, al que habían llegado a pedir alojamiento.

Los hampones estaban pernoctando en ese hotel, ubicado en calle San Diego 323, desde el día 17. Primero llegó allí, alrededor de las 11.30 horas, un individuo que dijo ser colombiano y llamarse Eduardo Navarro González.

El "pasajero" señaló que no tenía mucho dinero para cancelar la pieza, por lo cual se le habilitó la No 12, ubicada en el fondo del segundo piso de dicho edificio. El valor era de 8 escudos diarios, y ante el exiguo de la tarifa, no hubo objeciones.

Según la esposa del administrador, Catalina Arabia Barrera, este ciudadano extranjero era bajo, moreno, "muy caballerito" y se le veía siempre sonriente, al parecer sin mayores problemas, pese a no contar con dinero. Al registrarse, agregó que buscaba a un amigo el cual podía llegar de un momento a otro.

Y ese amigo, efectivamente, llegó posteriormente al hotel. Era alto, magro, que les procuró un botín de 251 mil escudos.

Los despertara a las cinco de la mañana. La camarera Modesta Albornoz era la encargada de cumplir diariamente con este pedido, observando que luego, al mediodía, los dos pasajeros llegaban cansados.

Este trajín duró hasta la noche del miércoles, cuando solicitaron la cuenta, procediendo a cancelarla. Se despidieron afectuosamente y agradecidos de las facilidades que se les habían otorgado.

Ante el silencio de la policía de Investigaciones recorrió numerosos hoteles, inquiriendo antecedentes acerca de sus pasajeros. Las preguntas hechas a los conserjes, regentes o administradores, consistían en conocer si alojaba algún extranjero o dos personas, una alta y la otra de baja estatura.

De esta forma se llegó al Hotel Chile de calle San Diego. La policía recogió valiosos antecedentes, y lo que es más, los informes proporcionados por los administradores y empleados del hotel coincidían con la descripción de los asaltantes del Banco Edwards, que les procuró un botín de 251 mil escudos.



Este es el interior de la pieza 12, del Hotel Chile, que habitaron los autores del atraco al Banco Edwards. Por ella, cancelaban 8 escudos diarios, desde el 17 del mes en curso, fecha en que comenzaron a planificar su atraco a mano armada.

al hotel. Aguardaron pacientemente en la pieza número doce hasta pasado el mediodía.

EL REGRESO

Justo a las 12.15 horas el portero Luis Sazo Albornoz abrió la puerta del hotel.

tel para dar paso al conocido pasajero. Era Eduardo Navarro González, según el nombre dado al registrarse, a quien acompañaba su amigo alto. Llegaban en paquetes envueltos en papel de diario.

Ambos cruzaron el angosto hall en dirección a la habitación que antes habían ocupado, pero siempre el más bajo a la vanguardia. Un gran espejo ubicado en ese sector sirvió para que en el cristal se recordara su figura. Hasta ese momento nada sospechaban los asaltantes. Pero cuando se acercó Navarro a su pieza y vio que en su interior había una policía, dio media vuelta, empujó a su acompañante y alcanzaron hasta las inmediaciones de la puerta del hotel. Allí con extraordinaria agilidad, extrajeron un revólver y dio la cara al detective y a otro funcionario policial que conversaba con la esposa del administrador. Sus palabras restallaron como un latigazo: "Si dan un paso más, les mato".

Y sus palabras surtieron el efecto deseado. Los funcionarios policiales no avanzaron. Los asaltantes se enfrentaron a tiros. Logrado este verdadero



AQUI, EN EL CHILE HOTEL, se refugiaban los asaltantes. Llegaron como tranquilos pasajeros.

CATALINA ARABIA PARRERA, esposa del Administrador del Chile Hotel.

Denuncian Abusos en el Mercado Central

EL NO CUMPLIMIENTO del horario de funcionamiento en los locales ubicados en el interior del Mercado Central, denunciaron a este diario el presidente y secretario del Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de Flanbrerías, Almacenes y Rotiserías de la Provincia de Santiago.

Pedro Medina Toro y Luis Aravena Avila, presidente y secretario, respectivamente de dicho sindicato, señalaron que

el 7 de julio de 1968, entre el sindicato antes nombrado y el Sindicato Profesional de Comerciantes del Mercado Central, ante la presencia de funcionarios de la Inspección del Trabajo, del Administrador del Mercado y de la presidenta de la Federación Nacional de Empleados de Comercio, se convino para los locales externos del Mercado Central el horario siguiente: lunes a viernes, de 9 a 13.30 horas y de 16 a 20.30. Los sábados, de 9 a 20.30 horas. Los domingos no se abrirán

los locales, pero si los feriados dentro de la semana, de 9 a 13.30 horas. Los domingos, ningún local podrá abrir a excepción de las pesquerías.

Agregaron los dirigentes que en cuanto a los locales del interior, no podrían exceder su horario del número de horas acordado para los externos y que hasta la fecha este acuerdo no ha sido cumplido por los empleadores, quienes incluso, no cumplen con las leyes sociales.

Finalmente pidieron que las autoridades competentes tomen cartas en el asunto y pongan fin a esta situación.

En la U. de Chile Actos Finales de Semana del Japon

CON EL CERTAMEN Nacional de Judo prosiguió ayer la celebración de la Semana del Japon, torneo que finalizará hoy.

Mañana el Club Hípico de Santiago se asocia a este homenaje a la nación del Sol Naciente, denominando su prueba principal de la reunión: "Clásico Japon".

Las festividades finalizan el lunes con una Velada de Gala, en el Salón de Honor de la Casa Central de la Universidad de Chile, auspiciada por el Instituto Chileno-Japonés de Cultura y con la colaboración de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales.

El programa contempla piezas selectas de autores nipones, sobresaliendo la actuación del tenor Carlos López, quien cantará dos arias de Madame Butterfly.

Usarán de la palabra el Embajador de Japon en Chile y el presidente del Instituto organizador.

Cuba Ganó a Chile
Cuba ganó victo la rueda de clasificación del Mundial de Voleibol al derrotar anoche a Chile por 15/8, 15/7 y 15/8.



Ingrid Irene, "mechona de la Escuela de Ingeniería de la U", dice: "Los libros me harán Reina, ¿No tiene Ud. alguno...?"

Libros Para Poblaciones Harán Reina a Ingrid I

UNA IQUIQUEÑA que se merece es la Reina Mechona de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile y para ser soberana de toda la "U" reformada y sin reformar necesita reunir libros para obsequiarlos a los niños y pobladores de los sectores marginales del Gran Santiago.

Se llama Ingrid Irene Rodríguez Sánchez y nació en el histórico puerto de la Avenida Cavancha y del Club de los Espejos, hace diecisiete años justos. Si sale reina de la "U" su natalicio será feriado para los que queden. Ingrid Irene es una niña alegre, pero seria. Estudió sus humanidades en el Liceo de Niñas No 5, un colegio que en los últimos años ha dado más reinas que el Liceo 7 de Providencia. Sin ser una "matra", sacaba cuanto lete había disponible en física, matemáticas y hasta en canto y educación física.

"Quiero", dice Ingrid Irene a LA NACION, que las fiestas mechuas sean alegres, cordiales y sanas. Mostremos la cara buena del poder joven... seamos alegres y entusiastas dentro de un marco formal que no enturbie estos deseos nuestros de entretenimiento.

De acuerdo a las bases universitarias, para ser Reina de la "U" debe reunir muchos libros. Los libros suplen votos o puntos. Sus admiradores pueden enviarlos a Beauchef 850, segundo piso, o simplemente, llamar al fono 820771, anexo 470. Desde esta oficina se enviará a un equipo de niñas minifaldas, todas futuras ingenieras, a recoger los textos que puedan regularse, desde libros de estudio a obras de literatura. Como se cuentan por unidades para el caso sirven tanto "El Gato con Botas", de los Hermanos Grimm, o el estudio del profesor Baltra sobre Chile.

—A Ingrid Irene—nos dice su generalísimo le gusta que los cursos se casen... pero no con ella. El reportero que la entrevista no puede menos que sentirse adherente honorario a su postulación. De inmediato tomó de la Sección Literaria de LA NACION una veintena de libros enviados por los autores para un comentario, para aportarlos como votos para tan querida Reina Mechona. Entre las obras aportadas estaban el texto de la Ley de Presupuestos para 1969 y un opusculo del CELAM sobre Matrimonio Cristiano.



AL CENTRO, EL PROFESOR primario y ex candidato a regidor del Partido Socialista, de Rancagua, Pedro Soto Osorio, comprometido en un tráfico ilegal de armas. Se tapa un ojo el ciudadano ruso Jacobo Stizel, que procuraba los revólveres, mientras que aparece de perfil el "cogotero, montero y escapan", apodado "Capitán Kid", entargado de vender las armas que le entregaba el profesor Soto.

Oelckers: "La Sanción Dura, Pero hay que Aplicarla"

POCAS VECES se ha abalado al Director General de Investigaciones Emiliano Oelckers. Pero tarde de ayer al que se le atribuye la autoría de la medida tomada por el Director General de Investigaciones para sancionar a los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Desde luego, dijo el Director General de Investigaciones, las medidas tomadas por el Director General de Investigaciones para sancionar a los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Agregó Oelckers que la sanción a los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

La diligencia en la aplicación de la sanción a los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Sin embargo, añadió, las palabras todo se había tirado por la borda con una actitud negligente de tres funcionarios que debieron cumplir con su deber.

Ahora—dijo el Director General de Investigaciones—es el caso no me interesa el honor ni el prestigio, sino el bien de la institución.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

Los funcionarios que no cumplieron con el horario de trabajo establecido por el Director General de Investigaciones.

MATRIMONIO MARTINEZ MUNIZAGA-GAMIO BALMACEDA

Hoy, a las 19 horas, será bendecido, en el Parroquial Jesús Nazareno, el matrimonio de la señorita Lucía Gamio Balmaceda con el señor Luis Alberto Martínez Munizaga. Serán padrinos de la novia, don Julio E. Gamio Ceballos y la señora Lucía Balmaceda de Gamio; y del novio, don Juan Luis Martínez Plummer y la señora Lucía Munizaga de Martínez.

editorial

CARABINEROS DE CHILE celebra hoy sus 42 años de vida. Esta es la edad en que el hombre alcanza su plena madurez, y lo mismo podríamos decir sobre esta institución, cuya organización y disciplina son citadas como ejemplo de eficiencia en diversos países del continente.

Carabineros de Chile nació a la vida institucional durante el primer periodo presidencial de don Carlos Ibáñez del Campo, de acuerdo con lo dispuesto por el Decreto Supremo 2484, de 27 de abril de 1927. Esta decisión del Ejecutivo vino a refundir las diversas organizaciones policiales a la sazón existentes en un solo cuerpo, el que en la actualidad posee efectivos que superan los veinte mil hombres y tiene el necesario equipo y material moderno para actuar por tierra, mar y aire.

A lo largo de las fronteras del país, Carabineros actúa tanto para reprimir el contrabando como para asegurar nuestra soberanía; veloces lanchas patrulleras le permiten resguardar las disposiciones de Aduana en nuestras extensas costas; su flotilla de aviones vigila las carreteras para prevenir accidentes y estudiar los problemas derivados de un tránsito rural en constante aumento. Aparte de ello, Carabineros debe cumplir con su labor específica de policía para mantener el orden público y velar por la seguridad de la ciudadanía frente a una delincuencia cada día más audaz.

Pero también Carabineros de Chile ofrece facetas de tipo diferente a esta severa labor de guardianes del orden público con la que comúnmente la ciudadanía lo asocia. El Cuerpo mantiene un espléndido Orfeón, que presenta periódicas retretas en nuestros paseos públicos; la ceremonia del Cambio de Guardia en el Palacio de la Moneda, que realiza un batallón escogido de Carabineros, se ha constituido en una verdadera tradición que los sar'taguinos de todas las edades acuden a presenciar; y, también, en forma periódica, el público puede admirar

Carabineros de Chile

las proezas de su Cuadro Verde, disciplinado conjunto que goza de prestigio internacional.

Gran parte de la vida institucional del país descansa en el Cuerpo de Carabineros de Chile. Y aunque parezca increíble, también esta vital institución tiene furibundos adversarios. Que ellos fueren los delincuentes comunes, no tendría nada de raro. Pero también Carabineros ha sido duramente atacado en el último tiempo por exponentes de partidos políticos que han mostrado una grave incomprensión hacia las delicadas y esenciales funciones que debe cumplir este cuerpo policial.

¿Qué pretenden estos sectores con su actitud? ¿Dejar las calles libres para que impere el caos? Tal pretensión sólo podría explicarse si se quisiera fomentar el desorden para cosechar

Pero en aquellos países donde gobiernan grupos afines a los de estos elementos, nos encontramos con que las fuerzas policiales constituyen la base del sistema político, y nadie tendría siquiera la oportunidad de pedir, a través de la prensa hablada o escrita, que la policía fuese disuelta, ya que sin ella el sistema no tendría ningún sentido y perdería toda su eficacia.

En nuestro país, Carabineros de Chile es uno de los pilares donde descansa nuestra vida institucional. Y a través de sus cuarenta y dos años de vida ha sabido demostrar que responde con eficiencia y lealtad a la difícil y, muchas veces, ingrata labor que le ha sido encomendada.

Tribuna Política:

La Juventud D C Debe Precisar

El presidente recién elegido de la Juventud Demócrata Cristiana ha formulado diversas declaraciones a la prensa, entre las cuales vale la pena destacar una entrevista que le hiciera, hace unos días, el diario "Noticias de Última Hora".

En esa entrevista, sustancialmente, Juan Enrique Vega, sostiene que el PDC debe definirse como un movimiento socialista, que debe ubicarse en la izquierda para desde ahí buscar la unidad popular y, por último, establecer una base de obreros y campesinos como grupo social determinante del partido, es decir, darle al PDC una fisonomía clasista.

Esta toma de posición, en opinión de Vega, tiene un fin: constituir un Frente Revolucionario.

Juzgadas así las cosas en la Democracia Cristiana, habría tres corrientes: una, la de la juventud que propicia un Frente Revolucionario común a todos los que estén por realizar una revolución socialista, en donde no se ve claro el papel que jugarían los partidos de izquierda, del cual parece ausente una teoría política consistente y, sobre todo, un examen realista de la actual correlación de fuerzas en el país y de la situación mundial.

Otra, la de los que buscan la unidad del partido mediante un programa más avanzado que el de 1964 para levantar una candidatura presidencial capaz de encontrar apoyo fuera de la Democracia Cristiana sobre la base de impedir la restauración derechista en 1970.

Y, por último, una tercera corriente, que cree en la posibilidad de repetir el esquema de 1964 mediante una candidatura presidencial que se enfrente con el resto de las fuerzas políticas sin compromisos de ninguna especie, fundando sus expectativas de triunfo en un eventual desarme de la derecha, entendiendo por tal no tanto la estructura de los partidos, sino la votación de un electorado que tradicionalmente sufragó por quienes den mayores garantías de un gobierno que sea alternativa del comunismo.

move la revolución en Chile, segundo, determinando si el PDC ha cambiado su naturaleza o no.

Vale decir, si el partido no acepta el socialismo, si no se transforma en una fuerza clasista y no integra un Frente Revolucionario, un sector de la Juventud abandonaría las filas de la DC.

En el contexto de la entrevista publicada por el diario "Última Hora" no cabe otra interpretación.

A nosotros no nos asusta no nos comunique el uso del término socialismo. Hay, en el mundo, muchas formas de socialismo.

Esta el socialismo de economía centralmente planificada, cuyo modelo es la Unión Soviética, que impide, —y esto lo dicen destacados teóricos marxistas— la libertad política. Esta el socialismo yugoslavo, basado plenamente en la autogestión y con un mayor grado de libertad política. Esta el socialismo escandinavo, que coexiste con las formas democráticas tradicionales.

Hay muchos tipos de socialismo, pero del socialismo del presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, no sabemos que tendría "formas socialistas" como la existente en Cuba, donde se combate el burocratismo y existen canales adecuados para desarrollar el pensamiento crítico dentro del propio proceso revolucionario.

¿Cuál es el sistema político válido para ese socialismo? ¿Cuál es el grado de libertad política dentro de esa concepción? ¿Cuál va a ser la organización del poder político, del ejecutivo, del parlamento, de los partidos?

No lo sabemos. Es seguro que el presidente

de la Juventud Demócrata Cristiana lo sabe pero nosotros quisieramos una explicación al respecto. Desde luego, no es esa la línea del Partido Comunista chileno, ni de la Unión Socialista Popular ni de todo el Partido Socialista, ni senador Allende. No es la línea de la izquierda mayoritaria, tampoco es la línea del PDC.

Sin embargo, hay algo que sabemos el presidente de la Juventud del PDC y nosotros. Que para hacer triunfar esa tesis habría que declarar la declaración de principios del PDC, sus estatutos y su programa. Que una Junta Nacional no tiene atribuciones para tales cosas, salvo en casos excepcionales y previamente establecidos; por lo tanto, su declaración relativa a su permanencia en el PDC es lo único que debe clarificar.

Sin disciplina no hay política. No hay política de derecha ni de centro ni de izquierda, sin disciplina.

Y la primera demostración de que existe disciplina en un partido es acatar de antemano las decisiones mayoritarias de los organismos regulares de una colectividad.

Lo otro es la ruptura y la división.

Jorge Cash

Nota: En vísperas de la Junta Nacional de la Democracia Cristiana, la Dirección de este diario recuerda a los militantes de esa colectividad que sus páginas están permanentemente abiertas para el debate esclarecedor de ideas y posiciones.

La Nueva Fase de la Derecha Chilena

Ello de la industria crea un proletariado urbano numéricamente aplastante, deben inventar nuevas justificaciones para excluirlo del poder. El predominio de círculos de extrema derecha en el Partido Nacional, que habían sido mantenidos a raya por corrientes más cautelosas durante decenios, supone una nueva fase, de carácter dictatorial, en la derecha chilena.

Las justificaciones que estos sectores nuevos y agresivos esgrimen para abrir el camino a la dictadura son especialmente significativas. En primer lugar, una "gran figura" que permita a sus seguidores reclamar del país un fortalecimiento creciente del Poder Ejecutivo, sin aparentar demasiado que serán ellos mismos los beneficiarios. Un engañoso desinterés de sectores "independientes" facilita la constitución de una dictadura de hecho.

Paralelamente, una campaña sistemática contra "el régimen de partidos" al cual se finge considerar responsable de un vasto "desorden" social que se da por sentado.

La Semana Internacional

CHILE Y LA COOPERACION INTERAMERICANA

Las reuniones de la Comisión Especial Coordinadora Latinoamericana (CECLA) y la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), han puesto de relieve la honda crisis por que atraviesa la cooperación internacional y, más concretamente, la interamericana.

Los factores externos que se oponen al desarrollo latinoamericano, en los años en que se ha encontrado vigente la Alianza para el Progreso (APP) —fórmula bajo la cual se intentó hacer realidad la solidaridad y la cooperación entre ambas Américas—, se han robustecido en términos tales que constituyen una seria amenaza para los esfuerzos de transformaciones internas en que están empeñados los países de la región.

La CEPAL ha calculado que para 1980 los déficit en la balanza comercial de las naciones latinoamericanas llegarán a ser, en conjunto, casi 3 mil millones de dólares anuales. Por otra parte, el monto de los servicios, intereses y utilidades que deberán pagar será, en 1975, de 2 mil millones, y en 1980, de más de 3.700 millones. De este modo, para 18 países latinoamericanos, con una modesta tasa de crecimiento del 6 por ciento, los déficit de la balanza de pagos llegarán a más de 11 millones de dólares hacia 1980.

El Presidente Nixon, hablando para el Día de las Américas ante el Consejo de la Organización de los Estados Americanos (OEA), reconoció ante el mundo al propio tiempo no señaló ninguna fórmula para colmar el vacío dejado por su fracaso.

Así se ha llegado a una tan peligrosa y vasta crisis en las relaciones interamericanas que la ha tornado indisoluble. Aunque dolorosa para todos los países latinoamericanos— a nuestro Gobierno no nos escapa la honda dirección que habían adquirido las relaciones hemisféricas y estamos para el desarrollo armónico de América Latina.

Los empeños para dar forma a la integración regional, así global como parcial y sectorial, aquellos para identificar y defender, en conjunto, los intereses específicos de América Latina y dibujar para ella una personalidad propia, no son sino la búsqueda de respuestas adecuadas para tan honda crisis, la cual, con todo, ha tenido el mérito de dar relieve a la responsabilidad de América Latina en la solución de sus problemas.

La nueva fase de la reunión de la CECLA, que se iniciará a partir del mayo próximo y que culminará con una conferencia de Cancillería Latinoamericana, permitirá, sin duda, avanzar en aquel terreno dentro del cual Chile presentará concretas y viables proposiciones.

HACIA UN DESARROLLO CON INDEPENDENCIA

El fracaso de la APP y, más generalmente, de la cooperación interamericana, unido a otras causas vinculadas al cuadro mundial —como el indolente dominio que USA y la URSS pretenden establecer sobre el mundo—, han llevado a América Latina a la convicción de que su exigencia fundamental es su desarrollo con independencia.

La estructura del comercio internacional, la ayuda externa y las inversiones privadas en la forma que hoy se llevan a cabo, son otros tantos hilos con que se va tejendo la tela de la dependencia latinoamericana, que llegado a extremos lesivos para sus intereses y que está anulando lo que es la esencia del Estado nacional.

En efecto, el comercio internacional a través de los términos injustos intercambio de materias primas y manufacturas y las dificultades que se generan al ingreso de productos latinoamericanos al mercado mundial, hacen más honda la brecha que separa a nuestros empobrecidos países de USA y Europa. El propio Presidente Nixon, al hablar recientemente ante el Consejo de la OEA, expresó que esa situación era en extremo, peligrosa, y que si no se le ponía remedio, antes del fin de la próxima década, USA tendría un ingreso por ciento quince veces superior al de América Latina. La ayuda externa no sólo es insuficiente —el melancólico destino de los fondos de la APP, votados año tras año en forma decreciente por el Congreso norteamericano es la mejor prueba de ello—, sino que se otorga bajo condiciones inadecuadas, es la mejor prueba de la adquisición de bienes y servicios del país prestatario. La inversión privada, en ningún caso puede ser considerada ayuda, sino simple negocio —aunque el carácter monoproducción de nuestras economías, constituye verdadera llave de alta densidad tecnológica dentro de economías deterioradas, que limita el derecho de una nación a desarrollar el invento protegido por patentes, obtiene los adecuados beneficios. Las condiciones bajo las cuales se transfieren las patentes, crean una dependencia tecnológica y comercial muy perjudicial.

De este modo, el desarrollo latinoamericano, en la forma en que se lleva a cabo, está convirtiendo a América Latina en un simple segmento de la economía norteamericana y ha surgido dentro de ella un sistema de dependencia a la vez de estrategia que se define no en función de los intereses de nuestra colectividad sino de aquellos situados fuera de la región.

La lucha para modificar el cuadro de nuestra dependencia requiere la colaboración y solidaridad de toda América Latina. Los pequeños países, los y los intereses de grupos deben dar paso a una tarea más amplia y consecuista de un desarrollo independiente—, que requiere unidad de decisión y sentido del bien común regional.

QUINTO REFERENDUM FRANCES

Se ha dicho —y con razón— que el régimen degaullista, con todo lo que tiene de personalismo, es, en su fondo, profundamente democrático, porque da en el pueblo el resorte final de las decisiones.

La constitución de la Quinta República nació de un referéndum popular (septiembre de 1958); de igual modo se aprobó el reconocimiento de la independencia y autodeterminación de Argelia (enero de 1961), y el fin del conflicto (abril del año siguiente) y la elección del Presidente por votación popular (octubre de 1962).

El referéndum de mañana, a que ha sido nuevamente convocado el pueblo francés, es el número cinco desde el advenimiento de la Quinta República. En él deberá pronunciarse sobre dos cuestiones aparentemente distantes entre sí; pero que para De Gaulle obedecen a la misma causa y a una misma finalidad: la división de Francia en 21 distritos regionales y convertir el Senado en un cuerpo puramente asesor y de naturaleza económico-social.

Es cierto que el exceso de centralismo que caracteriza la estructura política desde los tiempos de la monarquía absoluta, ha impedido el desarrollo adecuado de las provincias y que reciban con mayor justicia los beneficios del progreso económico, al propio tiempo que el sistema electoral francés ha permitido la perpetuación de una excesiva preponderancia de las zonas rurales en el Senado, en términos que ha llegado a ser designado como la Cámara de los Agricultores. Sin embargo, lo que de especial relieve al referéndum es que De Gaulle ha hecho de él una prueba de confianza, de manera que si sus proposiciones son rechazadas, renunciará.

Los sondeos previos de la opinión pública francesa parecen indicar que no está claro el triunfo de De Gaulle, lo que ha provocado una delicada situación económica debido a la incertidumbre política, que se ha traducido en el drenaje del tesoro francés de más de 40 millones de dólares en una semana.

Así, el referéndum del domingo 27, abre para Francia un gran área de interrogación, que pesa también sobre el resto del mundo, debido a la importancia que el país tiene en la escena internacional.

temas del momento

por Juan Tejeda

Efemérides y Astros

El 26 de abril es un día que se presta para inclinarse a creer en la relación entre los astros y el destino. Patece que la fecha tiene que ver con el talento artístico. En 26 de abril nacieron el dramaturgo Shakespeare y el pintor Delacroix; en 26 de abril murieron Jean Racine, poeta dramático, y el novelista Daniel de Foë. Bajo un mismo signo, en 1616, murió Shakespeare y nació Cervantes.

Horoscopo es la observación que los astrólogos hacían del estado del cielo al tiempo del nacimiento de uno, por la cual pretendían adivinar los sucesos de su vida. Así dice el Diccionario. Por lo tanto, las fechas de muertes no sirven, ya que no es posible (o no se ha intentado) la adivinación para atrás o al revés. No es improbable, aceptando que los astros lanzan determinados talentos en determinadas fechas, que también los recojan en fechas determinadas. Esas fechas, misteriosamente, ejercerían una influencia con efecto retroactivo sobre los que en ellas mueren. En medio de la gran ignorancia del hombre sobre el hombre, se puede divagar limitadamente.

Mirando el libro de efemérides, intentamos encontrar coincidencias. Junio 27: mueren Caspolicán y Juan Antonio Ríos. Ambos fueron conductores de pueblos. En 9 de julio murió Diego de Almagro, gran señor de la guerra, tras espantoso tormento, y en 9 de julio nació la autora de "Adios a las Armas", que fue gran dama de la paz. Vocaciones absolutamente contrarias y, por tanto, íntimamente relacionadas.

¿Por qué leemos los horóscopos de los diarios? Desde luego, constituyen la única sección en que hablan diariamente de nosotros. Además, pretenden mostrarnos el porvenir. Casi siempre fallan, pero nos obstinamos en seguir creyendo en ellos. El Papa Sixto V, a fines del siglo dieciséis, condenó expresamente la astrología; pero ella sigue siendo practicada habitualmente a través de periódicos en todo el mundo occidental. Las mujeres católicas creen en las adivinas y son lectoras impetuosas de horóscopos. Las quiméricas y mentalistas y las astrologas saben, por lo menos, convencer. Pero jamás han podido adivinar de qué modo podrían ganarse la vida con menos sacrificio y mejores resultados económicos.

Se hace difícil creer en los horóscopos cuando cada uno de éstos predice para el mismo día acontecimientos totalmente diversos. También cuando recomiendan jugar al 4 a los nacidos en Taurus, pongamos por caso, y al 2 a los que nacieron en la casa de Géminis. Supongamos que entre ellos apuesten a sus respectivos números y echen a correr los dados. Como sólo uno de los números saldrá primero, es evidente que el horoscopo del perdedor estaba mal calculado. Hay una fábula de La Fontaine que nos describe como un astrólogo cee a un pozo por ir mirando al porvenir en las estrellas. Ironía sarcástica que vale por todos los edictos condenatorios.

El país tiene mucho que temer frente a una posible restauración derechista en 1970. Si lo que se quiere es la llamada "paz social", hay expectativas fundadas de que, bajo la derecha, las tensiones sociales no harán más que exacerbarse.

Se llega, naturalmente, a estas conclusiones después de un examen atento de las ideas que el Partido Nacional difunde en sus documentos oficiales y en las declaraciones de sus dirigentes.

Sobre todo, el sector ligado al señor Jorge Prat, que no lo siguió en su ruidosa salida del Partido Nacional, renueva, bajo distinto ropaje, la teoría de un Estado "portaliano" que fascina a la extrema derecha. Lo que estos círculos sueñan es un sistema totalmente autoritario que prescinda de los partidos y las masas y actúe abiertamente a favor del gran capital industrial y agrícola.

Lejos de representar un retorno al pasado "portaliano", esta fórmula refleja, simplemente, la evolución de una derecha que se ha dado cuenta, desde 1938, que el pueblo ha tomado la democracia demasiado en serio. Es el drama perenne de las burguesías liberales: llegan al poder proclamando la supremacía de las mayorías democráticas y cuando el desarro-



El Presidente Nixon, hablando para el Día de las Américas ante el Consejo de la Organización de los Estados Americanos (OEA), reconoció ante el mundo al propio tiempo no señaló ninguna fórmula para colmar el vacío dejado por su fracaso.

Altamirano Desahucia Entendimiento 'PS-PR'

COMO POR DESAHUCIADAS momentáneamente podrían darse las posibilidades de una alianza Socialista-Radical, según declaraciones formuladas ayer por el senador socialista Carlos Altamirano.

Las posibilidades de esta alianza —que en último término sería la incorporación de ambos partidos a un frente triple con el Partido Comunista— ya habían sido desechadas por la Comisión Política del Partido Socialista, hace dos días. Anteayer, el propio Comité Central había adoptado un principio de acuerdo en el sentido de ratificar la decisión de la Comisión, según expresó el senador Altamirano.

Sin embargo, la última palabra la dirá una nueva reunión del Comité Central, a efectuarse el próximo lunes en la sede del P. S.

El senador Altamirano, al respecto de una posible alianza socialista-radical, o de un visto bueno

no socialista para el ingreso del P. R. a un frente que ellos mismos llaman "De Trabajadores", manifestó:

—Nosotros no tenemos ninguna intención de aliarnos con el Partido Radical en el cual militan los señores Pedro Enrique Alfonso, Gabriel González Videla o Germán Pico Cañas. Al respecto, tenemos profundas diferencias tácticas con el Partido Comunista, que si considera posible una alianza con este partido—.

—En lo que respecta a un posible entendimiento socialista-radical para componer las mesas del Senado o de la Cámara, también debemos decir que no nos interesa llegar a una coalición parcial. Debemos definirnos por la unidad o la desunión, en forma global. No nos interesan los cargos, porque el Partido Socialista no está buscando cargos ni títulos—.

Se rebeló la Facultad de Ciencias Físicas: Piden la Renuncia de los Ejecutivos de la Reforma

El 85 por ciento de los académicos resolvió continuar el proceso de reforma al margen de las actuales autoridades.

La Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile resolvió pronunciarse en favor de una descentralización universitaria, aprobando por gran mayoría que tanto la Comisión Central de la Reforma que preside Fernando Vargas como la Mesa Directiva de los Pienarios, se retiren de la Facultad, "cesen de inmediato sus actividades".

Este acuerdo, al que podrán adherir otras facultades de la Corporación, fue tomado por mayoría de votos y deja a Ciencias Físicas y Matemáticas en libertad para seguir el proceso reformista en forma íntegra "sin esperar el visto bueno de otras facultades".

Además rechazaron, por mayoría, su participación en la elección de un Senado Académico (85,5 por ciento en favor del rechazo) y sólo un 8,6 por ciento (a favor), ya que los desahuciados han sido enfrentados a la alternativa de "tener que apoyar a algún grupo político o verse completamente reducidos a la ineffectividad".

El desarrollo de las votaciones, según informó a LA NACION la secretaria de la Facultad, estuvo sujeta a las siguientes alternativas, tanto de votación, como de pronunciamiento.

En el actual plebiscito votaron 571 académicos contra 510 que lo hicieron en el Referendum de Noviembre de 1968. Al votar se la fórmula "BL" que establecía que "la facultad acepta participar en la elección de un Senado Académico en las condiciones en que ha sido convocada", esta moción sólo obtuvo 49 votos a favor y 488 en contra, lo que significó que Ciencias Físicas y Matemáticas se

La fórmula conocida como "B" destinada a darle un respaldo al Senado Académico, según su actual composición, logró 45 votos a favor y 496 en contra y la "B3" que proponía procedimientos para modificar las atribuciones de dicho Senado, tuvo 43 votos en contra y sólo 89 favorables. Esto se tradujo, según la secretaria de la Facultad, en que ella había rechazado el Senado Académico, tanto en su versión original como en su versión modificada.

Por 465 (81,4 por ciento de la Facultad) se acordó que la mesa directiva de los Pienarios "deba cesar de existir de inmediato" (sólo el 11,6 por ciento la defendió) y por 447 votos se resolvió que también la Comisión Central de la Reforma debía "poner término a sus actividades".

Los académicos de dicha área se pronunciaron en favor de un Consejo Universitario ampliado, a quien se le encomendará la coordinación de los procesos de la reforma en las diversas Facultades y se des, y por esta posición se pronunciaron favorablemente 480 académicos, contra 54 que se manifestaron partidarios del actual procedimiento o de "otro que ofreciera mayores garantías a la comunidad universitaria".

Al votarse en la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas todas las mociones conducentes a una "descentralización universitaria", e las lograron entre 488 a 511 votos (85 al 90 por ciento) de los participantes en el referéndum interno.

Por ejemplo, como indicativo de lo acontecido en la Facultad, por 509 votos a favor y 30 en contra fue aprobada la moción que procomulgó libre para proseguir su reforma interna sin sentirse sujeta a otros compromisos.

formista que desea liberarse del tutelaje marxista que representan la Comisión Central y Fernando Vargas y la Mesa de los Pienarios Dr. Enrique Parisi fue calificada la declaración suscrita por más de un centenar de docentes de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile.

Estos constituyeron el movimiento de Acción Universitaria, de tipo independiente, para actuar en la Reforma y "liberar" de dogmas políticos y religiosos.

Desempeñó uno de sus organizadores, el profesor Julio Vega, que los independientes, que son numerosos en todos los sectores de la ciudadanía, puedan participar en la Universidad en todos los organismos colegiados y hagan oír su voz para obtener una reforma basada en principios puramente académicos.

Ante rebelión disidente. Extremada Cautela en Autoridades Radicales

CON SUMA cautela comenzó a proceder ayer la Comisión Política del Partido Radical en relación con el movimiento que se ha dado en llamar "De Recuperación Interna" y que forman los sectores desahuciados de la colectividad.

Como se sabe, importantes sectores de hace algunos años dentro del P. R. se reunieron anteayer para comenzar a dar la batalla contra la directiva del P. R. que preside Hugo Miranda, y para tratar de repudiar "la línea pro marxista y antidemocrática" que ésta le ha impuesto al partido.

Por esta razón, y luego de declarar en conferencia de prensa que "los sucesos eran sumamente graves desde el punto de vista de la disciplina interna", el presidente Miranda anunció que la Comisión Política de la colectividad estudiaría el caso, lo que este organismo empezó a hacer en la mañana de ayer en una oficina del Senado.

Sin embargo, en las primeras horas de la tarde de ayer, luego de la sesión en que participaron el presidente radical, Hugo Miranda; los senadores Raúl Juliet, Alberto Baltra, Hermes Ahumada, Joaquín Gómez, Humberto Aguirre y Luis Bossay; los diputados Carlos Morales, Américo Acuña, Clemente Fuentealba y Alberto Naudón, el propio Hugo Miranda, expresó a los periodistas que "hemos estudiado problemas de política contingente y no hay declaraciones que hacer. El problema del Movimiento de Recuperación, lo estamos estudiando".

Por su parte, el diputado Clemente Fuentealba, dijo que "estamos estudiando el problema con mucha cautela".

Cartelera Política



Gladys Marín

PARTIDO COMUNISTA: Gladys Marín, secretaria general de las Juventudes Comunistas, ofreció ayer una conferencia de prensa para referirse a los pormenores y objetivos del VI Congreso Nacional, que se desarrollará en Santiago los días 17 al 22 de junio. Se informó que en el próximo torneo se someterá a debate un nuevo programa de lucha y una modificación de los estatutos, con el fin de lograr la unidad de todas las juventudes revolucionarias del país.



Jorge Leiva

PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO: Ayer se iniciaban los interrogatorios a los diputados de esta colectividad pasados al Tribunal de Disciplina. Los miembros del Tribunal empezaban su labor a las 10 horas y continuarán durante toda la tarde. Se informó, además, que hoy y mañana se efectuará el Congreso Nacional de los funcionarios democratacristianos de la CORA, en la sede central del partido.

ABASTECEDORA DE ESTACIONES DE SERVICIO S. A.

Balance General al 31 de Diciembre de 1968

Autorizado por decreto del Ministerio de Hacienda N° 2665, del 22 de septiembre de 1965.

Capital Autorizado \$ 600.000,00
Capital Suscrito \$ 372.655,00
Capital Pagado \$ 372.655,00
Reservas \$ 66.342,59

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
	Eº	Eº	Eº		Eº	Eº	Eº
I DISPONIBLE				VII EXIGIBLE			
Bancos	59.032,74			A Corto Plazo			
Caja	20.957,32	79.990,06	2.651,14	Impuesto Compraventa	4.573,16		
				Impuesto Clifa	795,83		
II REALIZABLE				Impuesto 2º Categoría	250,26		
a) Inversiones Fácil Liquidación				Acreedores	31.766,57		
Acciones Impresa	12.000,00						
b) Existencias				A Largo Plazo			
Mercaderías	301.941,83			Línea de Crédito	382.648,71	420.034,53	316.313,54
Mercaderías en Tránsito	152.678,38						
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo				VIII TRANSITORIO			
Letras por Cobrar	76.256,80			Provisión Impuestos	2.902,10	2.902,10	
Deudores	199.493,36						
Deudores por Suscripción	10.160,45						
Cia. Cie. Empleados	3.600,00	756.130,82	521.599,09				
III TRANSITORIO							
Empréstito Forzoso	333,87	333,87					
SUMAS PARCIALES		836.454,75	524.250,21			422.936,63	316.313,54
				IX NO EXIGIBLE			
				Capital y Reservas			
Muebles y Útiles	24.575,81			Capital autorizado dividi-			
Instalaciones	1.143,60			do en 60.000 acciones a			
Revalorización Art. 35	6.936,24			Eº 10 c/u	600.000		
				Menos: Acciones por suscri-			
				bir	227.345		
				Capital suscrito	372.655		
Menos: Depreciación Anterior	32.655,65			Menos: Suscrito por Pagar	0		
Depreciación del Ejercicio	1.466,83						
	2.994,03	23.204,79	15.802,15	Cap. Pagado	372.655	372.655	
V NOMINAL				Reservas Reglamentarias			
Gastos de Organización	4.609,66			Pdo. Revalorización Cap. Propio	16.640,09	16.640,09	
Menos: Depreciación	1.536,56	3.073,11	4.609,66	Reservas Sociales			
				Pdo. Amortización	1.466,83		
VI PERDIDAS Y GANANCIAS				Pdo. Reserva por Colocación	49.909,00	61.375,83	234.030,62
Saldo Pérdida Ejercicio Ant.	25.682,02	25.682,02	28.762,70	Utilidad del Ejercicio	31.480,45		
				Menos: Art. 35 Ley Renta	1.673,33	29.807,12	3.080,68
TOTALES		893.414,67	573.424,74	TOTALES		893.414,67	573.424,74

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	HABER	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
Acciones en Garantía	8.400,00	8.400,00	8.400,00	Garantía del Directorio	8.400,00	8.400,00	8.400,00

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
1.—DEPRECIACIONES Y CASTIGOS				Mercaderías	328.332,74	106.104,37	
Nominal	1.536,56			Colocación Acciones	14.424,50	11.536,00	
Inmovilizado	2.964,03	4.502,58	1.536,56	Comisiones por Mandato	7.772,05	3.444,73	
				Intereses y Descuentos	384,27	887,06	
				Ganancias de Capital		12.880,00	
2.—GASTOS							
a) Gastos Generales							
Gastos Generales	47.906,28						
Leyes Sociales	12.752,62						
Sueldos	18.123,85						
Honorarios	48.042,49						
Comisiones de Servicios	34.638,82						
Part. Contractual no Garant.	32.801,67						
Viáticos	5.451,82	199.717,75	70.405,01				
b) Gastos Tributarios							
Impuesto Ganancia Capital	2.007,05						
Impuesto 1ª Categoría (Provisión)	2.569,23	4.575,28	1.396,03				
c) Gastos Financieros							
Gastos Bancarios	110.619,50	110.619,50	58.333,79				
3.—PROVISIONES							
Arriendo			2.100,00				
SUMAS		319.433,11	133.771,43	SUMAS	350.913,56	136.852,16	
Remanente Art. 35		1.673,33					
Utilidad del Ejercicio		321.106,44	133.771,43				
		29.807,12	3.080,63				
TOTALES		360.913,56	136.852,16	TOTALES	350.913,56	136.852,16	

David Daniels Salem
Gerente

NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE

1.—Las existencias de materias primas y materiales están valorizadas a su costo de facturación.

2.—Los Directores han decidido, por unanimidad, no percibir ninguna clase de remuneraciones por el presente Ejercicio.

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS PROPIETARIOS

Los Inspectores de Cuentas que suscriben, certifican que han revisado el presente Balance, conjuntamente con los cuadros de Pérdidas y Ganancias, y que sus saldos concuerdan con los que arroja el Libro Mayor.

Raúl Ahumada C.

Carlos Manríquez L.

AL HOMBRE POR LA PALABRA



"Si las señoras no están renunciadas, hombre. Lo que pasa es que hicieron llegar al CEN sus puntos de vista con relación a la organización de su Congreso y, por supuesto, con alguna diferencia de los nuestros. Incluso tenían algunos problemas financieros, pero ya se arreglaron. Nosotros les dijimos que presentarían un plan escrito porque ellas eran las encargadas de hacer el Congreso y todo se arregló. Pero nunca han renunciado. Incluso van a sacar una declaración pública, firmada por doña Lelia Mendiola."

(Presidente del P. R. senador HUGO MIRANDA, aclarando la renuncia de la Comisión Organizadora del Congreso Femenino Radical)



Hugo Miranda

"En la Junta Nacional de la Democracia Cristiana no se van a discutir las relaciones partido-Gobierno, sino la estrategia de la colectividad para 1970. El Presidente de la República ha manifestado a sus Ministros y funcionarios públicos que el Gobierno como tal no participará en el torneo. En consecuencia, todos tenemos libertad para golpear a elegir cuál es el camino de la Democracia Cristiana, para continuar gobernando este país."

(Ministro EDMUNDO PEREZ ZUJUVIC, explicando su asistencia a la Junta del PDC como delegado de Providencia.)



Ministro Pérez

"Me parece que los acuerdos concretos y específicos que pueda adoptar la Comisión Económica de Coordinación Latinoamericana en orden a filiar la posición latinoamericana ante Estados Unidos, son decisivos para conocer definitivamente cuál será la política norteamericana con respecto a los países de América del Sur. Pienso que de las declaraciones de Nixon ante la OEA no fluye aún nada, y es prematuro para opinar sobre la muerte de la Alianza para el Progreso."

(Senador ALBERTO BALTRA, analizando la aún ambigua "posición Nixon" ante los países de Latinoamérica.)

Senador Baltra

CONCLUSION

de la necesidad armoniosa equilibrio que debe existir entre el Poder Ejecutivo y el Poder Judicial. Cree que no se puede someter, dentro de nuestro sistema, al Congreso Nacional al peligro permanente que representa una exposición a que el Jefe del Estado plane, aun cuando sea por una sola vez en su periodo o en su mandato, la disolución del

aquellas que estaba propagando antes? No es lo mismo el cambiar un equipo de Gobierno, aquí se trata de

El 18 Democracia Cristiana
que el país espera de ne
otros otra actitud mora
Cualquiera que sea la dic

VALDERRAMA, don Ha
tor (Presidente).— ¡Señ
Palestro voy a tener q
llamar nuevamente al ord
a Su Señoría!
El seño. PALESTRO.
Aquí están las "folitas"...

He dicho.
El señor VALENZUELA VALDERRAMA, don Héctor (El Excmo.)— Señores Diputados, teniendo a vista lo que dispone el artículo 154 del Reglamento en su inciso segundo, podrán ponerse en votación las indicaciones.

te de esta
Ante
tros creemos que
esa disposición
es la principal
tendaria de este
mantiene su
erróneo que
deber, antes
nes del 2 de
al pedir la

VARELA CONSTRUCCIONES S.A.

BALANCE GENERAL

Autorizada por Decreto Supremo N° 214
del 30 de Enero de 1969

Ejercicio comprendido entre el 1° de Enero de
1968 y el 31 de Diciembre de 1968

Capital Autorizado	E°	1.200.000,00
Capital Suscrito	E°	1.200.000,00
Capital Pagado	E°	751.093,94
Reservas	E°	201.847,12

ACTIVO			PASIVO		
	PRIMER PARCIALES	EJERCICIO TOTALES		PRIMER PARCIALES	EJERCICIO TOTALES
I DISPONIBLE			VII EXIGIBLE		
Bancos		E° 67.318,78	A Corto Plazo:		
II REALIZABLE			Documentos por Pagar	E° 444.439,05	E°
a) Invers. de Fácil Liquidación:			Varios Acreedores	326.113,52	
Acciones y Aportes	E° 58.333,34		Cuentas por Pagar	473.495,20	
b) Existencias:			Préstamos Bancarios	135.000,00	
Invers. en Faenas en Ejec.	18.884.578,93		Rec. por Faenas en Ejec.	18.128.374,98	19.507.380
Anticipos a Proveedores	1.312.540,49				
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo:					
Documentos por Cobrar	319.697,79				
Fondos a Rendir	81.584,26				
Cuentas Corrientes Varias	233.530,25	20.890.205,06			
III TRANSITORIO			VIII TRANSITORIO		
No hay			No hay		
SUMAS PARCIALES		E° 20.957.523,84	SUMAS PARCIALES		E° 19.507.380
IV INMOVILIZADO			IX NO EXIGIBLE		
Maquinarias y Herramientas	224.708,58		Capital y Reservas:		
Material Rodante	34.127,35		Capital Social, Suscrito, dividi-		
Muebles, Útiles y Enseres	7.746,97		do en 12.000 acciones de E° 100.-		
	E° 266.582,90		Capital suscrito no pagado	E° 1.200.000,00	
Menos:			Capital Pagado	448.206,06	751.093,94
Deprec. anterior	E° 7.895,63		Reservas Reglamentarias:		
Deprec. ejercicio	25.714,80	33.610,43	Revalorización Capital Propio		201.847,12
Otras Inversiones:			Utilidad del Ejercicio		826.941,40
Empresas Complementarias		99.449,00			
TOTALES		E° 21.289.945,31	TOTALES		E° 21.289.945,31

DEBE

CUENTAS DE ORDEN

Acciones del Directorio en Garantía

E° 1.500,00

Responsabilidad por Garantía del Directorio

E° 1.500,00

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS			GANANCIAS		
	PRIMER PARCIALES	EJERCICIO TOTALES		PRIMER PARCIALES	EJERCICIO TOTALES
1) DEPRECIACIONES Y GASTOS			Ingresos de la Explotación	E° 3.158.301,50	E°
Inmovilizado	E°	E° 25.714,80	Costo de la Explotación	1.804.146,03	
2) GASTOS:			Producto Neto		1.354.155,47
a) Gastos Generales:					
Sueldos, Salarios y Leyes Soc.	401.859,10				
Mantenimiento Act. Inmovilizado	47.104,74				
Varios	48.375,60	497.339,44			
b) Gastos Tributarios					
Patentes	46,76	46,76			
c) Gastos Financieros					
Gastos Varios		2.113,07			
SUMAS		E° 525.214,07			
Utilidad del Ejercicio		826.941,40			
TOTALES		E° 1.354.155,47	TOTALES		E° 1.354.155,47

JORGE MATAMALA B.
CONTADOR
C.C. 5742 - Licencia 6755

Los Inspectores de Cuentas que suscriben, certifican que han examinado el presente Balance y Cuentas de Ganancias y Pérdidas y han encontrado sus Saldos conformes con los que arrojan las cuentas correspondientes del Mayor.

ANGELA JIMENEZ DE JARAMILLO
GERENTE

DAVID FRIAS DONOSO

NOTA N° 1: Las Obras en Ejecución han sido valorizadas a su costo.

NOTA N° 2: Acogiéndose a las disposiciones de la Ley N° 15564, se revalorizó las Obras en Ejecución en E° 148.656,46

SANTIAGO, ABRIL DE 1969.-

Teléfono Comunitario en Población Las Industrias

362 fa
Población Las
Industrias N° 2, cuentan
con un teléfono público,
que hace pocos días, con
un nuevo teléfono público,
instalado en casa de Ra
Quintana, gra
a la efectiva labor
de la directiva del
Pro Casa Propia
Pro Casa Propia
Pro Casa Propia

erradicada en 1967. En la actualidad cuentan con luz, agua, pavimentación y servicio de alcantarilla de conaseguro gracias al esfuerzo de los pobladores.

Mercedes González, presidenta del Comité señalo que antes vivían en la población Nueva Palena cuando les dieron la oportunidad de postular a un sitio por intermedio del sistema implantado por CORHABIT.

"Nos inscribimos —dijo— y sacamos nuestra libreta de ahorro previo juntamos las cuotas necesarias y ahora tenemos nuestro sitio donde construimos nuestra casa".

"Nos dieron terrenos en esta población —manifestó— y tuvimos que luchar con muchos inconvenientes. San Miguel fue una comuna de socialistas y comunistas y cuando llegamos nos hicieron la vida imposible, para evitar que tomáramos posesión de nuestros terrenos".

El teléfono que se acaba de instalar fue conseguido con el aporte monetario de todos los vecinos que cuando necesitaban llamar una ambulancia o algún servicio de urgencia tenían que ir hasta Vicuña Mackenna o Santa Rosa, distantes tres kilómetros, para encontrar algún teléfono.

Tres veces por semana llega hasta la Población Las Industrias N° 2 un vehículo del Grupo Móvil Sanitario para atender los enfermos y controlar la salud de los niños y de las futuras mamás. Los remedios se los regalan y la atención de los médicos es absolutamente gratuita.

Numerosas Obras de Adelanto se Construyen en La Cisterna

LA CISTERNA.— Un moderno estadio y una piscina popular serán en los próximos meses entregados a los habitantes de esta populosa comuna. Los trabajos entraron a su etapa final y dentro de algunos días se procederá a la inauguración oficial, con asistencia del Alcalde Carlos Pereira Navarrete, principal impulsor de las obras.

En el antiguo Estadio Municipal se está construyendo una piscina moderna de grandes dimensiones, la que ha sido diseñada especialmente para que los escolares de la comuna puedan aprender a nadar sin peligro y con toda comodidad.

Los centros de madres, por otro lado, contarán con un local especial en los jardines del nuevo estadio en construcción, donde podrán efectuar exposiciones de cestería, flores, trabajos comunitarios, etc. mientras las vacaciones podrán dedicarse a las carreras "a la chilena" en un rincón céntrico donde se fomentarán los deportes folklóricos, algunos de los cuales datan de tiempos de la Colonia.



CARLOS PEREIRA: Alcalde de la Cisterna.

Los 300 mil niños de La Cisterna, tendrán campos infantiles, los que serán entregados a las escuelas para que los alumnos realicen competencias deportivas, gimnasia y practiquen deportes.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

CENTRAL DE ABASTECIMIENTO

PROPUESTA PUBLICA

Nº 15/69 EN PLAZA

SOBRES PARA RADIOGRAFIAS Y SOBRES POSTALES

PARA EL DIA 13 DE MAYO DE 1969 A LAS 15 HORAS

BASES Y ANTECEDENTES solicitarios en Avda. Mañá 644, Sección Adquisiciones (entrepiso) de lunes a viernes, de 13 a 17 horas, y sábados, de 9 a 12 horas

EL JEFE.

Nueva Directiva del PDC de Valparaíso

Descubren Cementerio Indígena

VALPARAISO (Sara Vial, Corresponsal).— En Quillota fueron descubiertos esta semana restos de osamentas que pueden pertenecer a un cementerio indígena.

Este cementerio indígena correspondería a pobladores que habitaron la zona Central hace unos trescientos o cuatrocientos años, según juicios emitidos al respecto por algunos "entendidos" en la materia.

El hallazgo se produjo en la calle Echeverría de esta localidad quillotana y se han estado realizando diversos estudios para certificar cuanto se relacione con las osamentas.

VALPARAISO (Sara Vial, Corresponsal).— Se efectuó en Valparaíso la elección del nuevo Consejo Provincial del PDC, siendo elegido presidente, Pedro Duarte, Vicepresidentes Alfonso Anseta y Mauricio Dazaroia, Secretario Jaime García, Tesorero José Zapico y Consejeros Ricardo Zambrano y Alfonso Rioja. Miembros del nuevo Tribunal de Disciplina, Valentina Mansilla, Fernando Recio, Osvaldo Ossandon, Pedro Tortello y Amáximo Rodríguez.

Para Delegados a la Junta Nacional democrata-cristiana se presentaron 32 postulantes. Fue elegido, con primera mayoría el dirigente Lautaro Robles. Conforme al orden de las votaciones, los otros delegados en representación de la provincia, fueron Enrique Orellana, Nelson Reyes, Juan Rodríguez, Fernando González Ruiz, José Macías, Carlos Gómez, Jorge Rogalier, Manuel Llanos, Eduardo Alí, César Rodríguez y Virante Bravo.

Aniversario de Carabineros Celebran en Viña del Mar

VIÑA DEL MAR.— Hoy se celebrará en esta ciudad el "Día del Carabineero" con un nutrido programa de actividades.

Los actos más importantes de la conmemoración del 42º Aniversario del Cuerpo de Carabineros se efectuarán hoy en una ceremonia cívico-militar en el Estado de Ocho Norte y un almuerzo de camaradería.

PROGRAMA

El programa para hoy y mañana es el siguiente: Hoy, 8 horas, izamiento del pabellón nacional frente al cuartel de la Primera Comisaría. Los honores estarán a cargo del Grupo de Instrucción de Carabineros, 9 horas, visita al personal enfermo en los establecimientos hospitalarios o en sus domicilios, 9 a 10 horas, Recepción de saludos de las autoridades.

Mañana los festejos se iniciarán a las 8 horas con el izamiento del pabellón nacional y a las 10 horas se realizará una romería al Cementerio Santa Inés, donde se visitará la tumba del ex cabo, René Orlas Ortega, donde se depositará una ofrenda floral.



Faena de descarga de los paneles de las treinta viviendas prefabricadas, en el muelle de Juan Fernández. A la derecha, el Gerente de la Corporación de Servicios Habitacionales, Gastón Díaz Muñoz.

Por primera vez

Trabajos de Autoconstrucción se Realizan en Juan Fernández

VALPARAISO (Corresponsal).— En primer programa de autoconstrucción de viviendas que se realiza fuera del continente se está llevando a cabo en la Isla Juan Fernández.

La Corporación de Servicios Habitacionales hizo entrega en el archipiélago a miembros de la Cooperativa de Pescadores, de los materiales necesarios para el armado de treinta viviendas prefabricadas tipo Simsa.

La entrega se hizo recientemente a raíz del viaje a Juan Fernández del transporte "Aguilón" de la Armada Nacional, que llevó las viviendas.

Viajaron a bordo de la nave el Gerente General de la Corporación de Servicios Habitacionales, Gastón Díaz Muñoz; el Jefe de la Oficina técnica en Valparaíso, Eduardo Galán Díaz y la asistente social jefa, Adriana Weber Bugamante, quienes hicieron la entrega oficial a los pescadores a través del subdelegado, Fernando Rojas Galardo.

El jefe de la oficina técnica, Eduardo Galán, destacó el espíritu de esfuerzo de los pescadores, quienes trabajaron desde las ocho de la mañana hasta la medianoche en la descarga de las viviendas.

Esta faena se hizo desde el "Aguilón" hasta los botes de los pescadores, a unos 200 metros del muelle. Luego, al llegar hasta allí, debían ser subidos los diversos paneles para ser trasladados a una bodega especialmente habilitada.

Informó también Eduardo Galán que se le dio instrucciones a los isleños para el armado de sus viviendas, especialmente a aquellos que más conocimientos de construcción tenían. En todo caso, cualquiera duda que se les suscite durante el trabajo podrá ser aclarada por radio.

En caso necesario, incluso se podría mandar un técnico para que supervigilara la obra.

Con estas viviendas queda solucionado en forma definitiva el problema habitacional que afectaba a la población de Juan Fernández.

Por su parte, la asistente social jefa, Adriana Weber, informó que durante la corta estadía en la isla había realizado las encuestas a las familias que reciben las casas, las que serán canceladas en Valparaíso directamente a la Corporación de Servicios Habitacionales a través de la cooperativa de pescadores.

En general, la situación habitacional de Juan Fernández es regular, ya que la mayoría de las viviendas que existen son antiguas y de regulares condiciones. Los asignatarios de las nuevas casas están viviendo actualmente con otras familias compartiendo sus hogares.

Sólo pudieron ser encuestadas veinte familias, ya que el resto de los pescadores beneficiados se encontraban en la isla de Más Afuera, cumpliendo con sus faenas de pesca de la langosta.

TINTORERIAS INDUSTRIALES VOGT S. A. C. I.

Establecido por decreto supremo N° 2.185, del 28 de Diciembre de 1967.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1968

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
I.—DISPONIBLE				VII.—EXIGIBLE			
Caja	35.803,41	117.387,99	153.191,40	A corto Plazo			
II.—REALIZABLE				Provisión Impuesto 1ª Categoría	41.689,68		
a) Existencias:				Impuesto 2ª Categoría	28.037,80		
Anuladas y Productos Auxiliares	409.655,00			Impuesto Compraventa	56.752,91		
Combustibles y Bienes	7.850,00			Acreeedores	1.430.808,08		
Materiales Sección Mecánica	137.209,00			Letras por Pagar	253.850,13		
Mercederías en Tránsito	711.024,59	1.259.738,59	432.844,16	Bancos	98.056,95	1.908.996,55	1.403.559,31
b) Valores por Cobrar a Corto Plazo:				A largo Plazo			
Deudores	1.116.666,77			Préstamos de Instituciones	100.944,63		
Operaciones por Liquidar	16.593,77			Acreeedores por Importaciones	1.153.283,52	1.254.228,15	1.153.283,52
Letras por Cobrar	368.771,80	1.502.032,34	1.623.003,50	VIII.—TRANSITORIO			
III.—TRANSITORIO				No hay			
Patente de Explotación	2.752,78						
Empréstito Forzoso	22.655,37	25.408,15	2.752,78				
SUMAS PARCIALES		2.940.370,48	2.072.383,77			3.163.223,70	2.556.942,83
IV.—INMOVILIZADO				IX.—NO EXIGIBLE			
Bienes Raíces	1.800.502,19			Capital autorizado, dividido en			
Instalaciones	89.408,49			390.000 acciones de \$ 10 c/u.	3.900.000,00		
Maquinarias	4.945.812,29			Menos: Suscrito por Pagar	194.480,00		
Muebles y Utiles	307.163,33			Capital Pagado	3.705.520,00		
Vehículos	173.110,13			Reservas Reglamentarias			
Menos:	7.315.996,43			Fdo. Revalorización Capital Propio	2.357.028,63		
Depreciación del Ejercicio	692.648,39			Fdo. Reserva Legal	424.994,43		
Depósito Ahorro-met	6.623.348,04			Utilidad del Ejercicio	40.502,07	6.528.045,13	5.031.917,98
Acciones Construc. Sud Americana	7.740,00	6.711.121,85	5.471.970,37				
V.—NOMINAL							
Gastos de Constitución	65.158,33						
Menos:							
Costo Anterior	11.101,66						
Costo del Ejerc.	14.286,17	25.387,83	39.770,50				
VI.—PERDIDAS							
No hay							
TOTALES		9.891.268,83	7.588.760,81	TOTALES		9.891.268,83	7.588.760,81

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	HABER	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
Saldo del Directorio en Garantía	300,00	300,00	300,00	Garantía del Directorio	500,00	500,00	500,00
Saldo en Garantía	200,00	200,00	200,00		500,00	500,00	500,00
	500,00	500,00	500,00				

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
Depreciaciones y Castigos				PRODUCCION TINTORERIA			
Gastos de Constitución	14.286,17			Ingresos de la Explotación	5.747.668,80		
Activo Inmovilizado	692.648,39	706.934,56	11.101,63	Materia Prima Consumida	3.094.083,87	2.653.594,93	447.097,54
Producción Tintorería				PRODUCCION MECANICA			
a) Bienes				Ingresos de la Explotación	2.808.066,25		
b) Caja	152.209,81			Materiales Consumidos	1.671.013,99	1.137.072,26	175.937,54
c) Caja EE. PP.	694.574,22						
d) Gastos de Constitución	51.441,02						
e) Gastos de Seguro Social	272.146,65						
f) Gastos Generales	202.272,72						
g) Participaciones Contractuales	162.790,31						
h) Servicios de Terceros	257.070,44						
i) Repuestos y Reparaciones	150.899,98	1.943.405,15					
j) Honorarios							
k) Remuneración Directorio	121.370,68						
l) Gastos Tributarios	8.246,32						
m) Intereses y Descuentos	45.708,32						
n) Sueldos Administradores	79.673,39						
o) Sueldos Mecánicos	201.600,00	456.597,71					
p) Bienes							
q) Caja	145.336,42						
r) Caja EE. PP.	105.361,98						
s) Gastos de Seguro Social	53.186,28						
t) Gastos Generales	40.899,21						
u) Participaciones Contractuales	95.967,27						
v) Servicios de Terceros	112.504,25						
w) Repuestos y Reparaciones	8.871,24						
x) Intereses y Descuentos	65.892,20						
y) Sueldos y Salarios	4.423,41						
z) Sueldos	9.805,44	643.217,70	15.522,83				
SUMAS		3.750.155,12	26.624,54	SUMAS		3.790.657,19	623.035,08
UTILIDAD DEL EJERCICIO		40.502,07	596.410,54	TOTALES		3.790.657,19	623.035,08
TOTALES		3.790.657,19	623.035,08				

MAURICIO WIGOLORCHEW PEREZ
Contador
C. C. N° 7237 - Licencia N° 7460

OTTO VOGT LINDNER
Gerente

NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE

Las existencias de materias primas han sido calculadas al costo de adquisición.

El activo Inmovilizado ha sido revalorizado de acuerdo al Art. 35 de la Ley de la Renta. No quedó remanente para deducción de la utilidad.

Las depreciaciones del Activo Fijo han sido calculadas en conformidad a las Resoluciones N°s. 2.941, 2.943 y 2.944 de la IV Dirección Regional de Impuestos Internos.

CERTIFICADOS DE INSPECTORES DE CUENTAS PROPIETARIAS

Los inspectores de Cuentas que suscriben, certifican que han revisado el Balance preinserto y las Cuentas de Resultados, encontrando conforme sus saldos con los que figuran en el Balance.

JUAN BALLA KEHN

JOAQUIN VALLEJO RODRIGUEZ

[illegible]



De nada valen los tiburones. La pelota no está... y punto para Túnez.

Mundial de vóleybol:

Cuba - México, un Match Para el Recuerdo

Comentarios: CARBON.
Fotos: G. Pavez.

CUBA Y MÉXICO brindaron una final adelantada en el Estadio Chile.

Se presunía el triunfo cubano, pero no se descartaba una lucha tenaz y entusiasta del sexto mexicano.

Ganó el favorito, no sin antes esforzarse al máximo. Nada de concesiones, ni mucho menos lagunas en su expedición. Tuvo que aplicarse y variar de acuerdo al desarrollo del juego, su táctica.

La hora y veintiocho minutos que duró el juego en sus cuatro sets, fue vibrante y de jerarquía.

Es cierto que el comienzo pareció indicar que el match, no tendría historia, cuando los cubanos imprimieron a su faena una contundencia ofensiva impresionante. El siete a uno —del primer set— fue luminoso.

Gastón Samtel (12) elevándose como el sólo sabe hacerlo, dio con la bola en suelo azteca repetidas veces. Jorge Pérez (9) —el hombre más genio de su cuadro— superando actuaciones anteriores, no le fue en zaga. Con un agregado: estuvo en todas. Si se suman Gilberto Herrera (3), levantando y armando sin renuncias, a Enrique Forte (11) golpeando y bloqueando, a Diego Lopera (5) firme en ambos oficios y a Luis Jiménez (6) —antes de salir por lesión— corriendo a buscar la pelota hasta en los lugares más peligrosos (salvo en una ocasión, subiéndose en la mesa de los controles) el team cubano, tenía que mandar en el rectángulo.

Pero allí radicó el valor del juego mexicano. No se amedró, ni mucho menos, se desorganizó. Sus jugadores, corrieron a todas las pelotas con éxito. Buscaron la fórmula y empezaron a dificultar los "manotazos" iteños. Funcionando el bloqueo, cumpliendo por sobre lo habitual su defensa, la lucha tomó colorido y creció en calidad. México con Durán (6) defendiendo y levantando para Martel (11), Jiménez (12), Barret (10) y Osuna (1) equilibró el juego, equilibró el marcador e hizo vislumbrar un futuro auspicioso.

Y aunque el set inicial fue para Cuba (15-7), el segundo fue para México (15-9). Aquí sí que brilló el sexteto azteca. Aquí sí que rindió lo insinuado en la etapa anterior. Bloqueando todo o casi todo, se alejó en el score. Y a nadie extraño —sólo a los cubanos— el desenlace.

Pero el equipo iteño que estaba ofuscado ofensivamente, pegando duro a la bola, haciendo que ésta encontrara siempre las oportunas manos mexicanas, cambió su sistema.

Ablandando y golpeando fue imponiendo su superioridad. Pero si ésta llegó en los sets siguientes (15-10 y 15-6) fue porque su expedición se lo merecía. México sentido, sin duda, por el juego ante Chile (jugó el máximo de sets), mostró decadencia en su físico. Los reflejos no respondieron en la promoción que exige el vóleybol y sobre todo, su rival.

Pregunta Wanderers.

¿Quién es el Culpable?

(Gentileza TURISAUCO)

¿QUIÉN es el culpable? Es lo que se preguntan en Wanderers. De todos modos, la determinación de la Asociación Central ya señaló un responsable. El club porteño debe cancelar el 15 por ciento de la transferencia que le corresponde al jugador Fernando Osorio, una de sus recientes contrataciones. Pero vamos a los hechos. Ya que, de acuerdo con las disposiciones vigentes, sería la institución de la cual procede Osorio la que tendría que solventar dicha suma, que en buen romance alcanza los 22 mil escudos.

Sin embargo, se cometió un error por parte de Wanderers, y los errores cuestan caro. El gerente, Alberto Robles, sin previa autorización estampó su firma en un documento por el que Wanderers se hacía cargo del porcentaje del jugador. Esto, desde luego, los cayó muy pesado a los dirigentes cuando Osorio exigió un arreglo definitivo e inmediato. Como no encontró la cosa lo suficientemente clara, presentó la denuncia al organismo rector, el que después de revisar los antecedentes comunicó a Wanderers que en un plazo superior a diez días tenía que dar solución a este problema, por cuanto de lo contrario procedería a cancelar el monto del dinero y descontarlo posteriormente de las contrataciones.

No se trata, evidentemente, de una actitud de que los dirigentes castroes de querer desconocer esta obliga-



Osorio

ción o una aparente reacción de mala fe de ellos. Léase y llámanse, que se cometió un error grave, y ahora tendrán que regularizar lo ocurrido. Tampoco puede entenderse la actuación de Fernando Osorio como en contra de su club. Él es un profesional en toda la expresión del concepto.

Por lo demás, se trata de una suma bastante respetable que no puede desecharse. Y lo importante, que le corresponde legalmente, tendrá que olvidarse el gerente de Wanderers de la gestión que se hacía para entregarle un automóvil, consecuencia de tan lamentable equivocación. Nadie consigue explicarse por qué figuran en tales circunstancias y en perjuicio del propio club porteño.

No Hubo Misterios: Japón Ganó a Uruguay

MONTEVIDEO. —(ANSA) La Selección de Vóleybol de Japón derrotó a la de Uruguay por las cifras de 15-11, 15-8 y 15-3, en el primer encuentro de la noche correspondiente al Torneo Mundial "Cinco Continentes".

El equipo nipón hizo prevalecer su mayor técnica superando el evidente decaimiento físico que, ha ganado a este equipo después de sus primeras brillantes actuaciones.

Uruguay con escasas posibilidades por lo limitado de sus recursos frente a los demás rivales continúa cumpliendo actuaciones meritorias. En Japón Shiraigami, Hamada y Mitsumori, mientras que en Uruguay sus mayores exponentes en el transcurso del encuentro fueron Rubén Urrutia y Guillermo Benía.

El capitán japonés Shiraigami sufrió un desvanecimiento en el transcurso del tercer set, del que se repuso completamente al cabo de algunos minutos.

Curso de Profesores de Natación

AL INICIARSE la tercera etapa del Plan Nacional de Natación de la D.L. rección de Deportes del Estado, se ha programado un curso de perfeccionamiento técnico para los Profesores que trabajaron en las Escuelas de Natación que funcionaron durante el presente año.

El Curso se iniciará el próximo lunes 25 en la Piscina de la YMCA, a las 16.30 P.M. y funcionará durante toda la semana.

movimiento de desagravio entre los socios de Wanderers, con el fin de dar una satisfacción al entrenador, Donato Hernández. Este decidió participar en una entrevista de televisión y la verdad es que las preguntas llevaban tanto veneno, que anduvieron con el cinco director técnico a muy mal traer. Sin embargo, en nuestra opinión, Hernández se defendió con bastante inteligencia y demostró algo bien significativo.

Para ser entrenador se debe haber jugado al fútbol, y mejor si se tuvo un nombre como jugador. En seguida, haber estudiado y dedicarse por completo a esta profesión.

Se trataba ciertamente de establecer los antecedentes del pintoresco hombre de la "E" en el pecho, a tal punto que por momentos parecía que Donato hablaba mejor que lo que entrenaba.

Se le preguntó si era cierto que le había aseruido el piso a José Pérez. De inmediato respondió que lo habían llamado. Más adelante, que él no vendía campeonatos, sino trabajo. Enfrentó también las críticas por el hecho que Wanderers fue campeón con el "gallego" Pérez, para irse casi por un tobogán con él. Por último, si era cierto que "pichicataba" a sus jugadores. En esta parte de la entrevista Hernández se defendió bien, porque dijo que a sus niños había que darles vitaminas inyectables y que lo hacía 48 horas antes de los partidos. Incluso le mandó la receta a sus colegas.

¿Dónde Están los Balones?

LOS TUNECHINOS ganaron su primer y único partido del Campeonato Mundial, pero perdieron la bola con sus balones.

Su inquietud romántica, su amena charla —con señas— con hermosas chicas, le ha hecho perder la cabeza.

Un llamado de atención del serio entrenador africano —parece francés— los hizo dejar la charla y emprender la búsqueda infructuosa de los implementos de juego.

"Balones"... "balones" (mostraban con sus manos la forma de una pelota a los anotadores y jugadores de otros equipos).

Balones... balones (luego, más inquietos, dos se echaban debajo de las mesas buscando cerca de los pasillos, pero nada).

Ante los inconsolables rostros de los tunechinos, un dirigente chileno les dijo:

"Cómo van a saber dónde están los balones, si no han dejado un rato en paz a las chicas. Busquenlos en el camarín, o lo mejor allá los tienen".

La sonrisa pícarosa del dirigente fue seguida por una risa general de parte del público que seguía curioso las investigaciones de los campeones africanos.

Las instrucciones siempre son bien recibidas. Y más, si estas son del entrenador mexicano, Saúl Gutiérrez.



Constituida por Escritura Pública de fecha 9.11.64 Decto. Supremo N° 5466 de 28.12.64 Diario Oficial de fecha 19.2.65

PINTURAS ANDINA S.A.
Balance General al 31 de Diciembre de 1968

ACTIVO			PASIVO		
DISPONIBLE	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	TOTALES	EJERCICIO ANTERIOR	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	TOTALES
Caja	148.939,27				
Bancos	62.586,25	211.525,62	77.268,05		
REALIZABLE					
Acciones		1.753,43	943,59		
Materias Primas	1.093.177,09				
Envases	151.103,10				
Productos Elaborados	1.281.657,12				
Mercederías	570.405,29				
Productos en Tránsito	123.653,12				
Anticipos a Proveedores	6.292,00	3226.390,72	2.480.787,85		
EXIGIBLE					
Varios deudores	991.680,52				
Documentos por Cobrar	316.498,75				
Documentos Protestados	35.170,30				
Valores de Cobro Inmediato	122.099,74				
Cuentas Corrientes	108.271,07				
Depósitos Obligatorios	36.239,68				
Depósitos varios de Garantía	68.838,25	1678.798,31	1.254.337,02		
TRANSITORIO					
Seguros Vigentes	6.425,50	8.142,75			
	5124.893,58	5.821.479,26			
INMOVILIZADO					
Bienes Raíces	1.456.754,05				
Maquinarias	531.297,29				
Instalaciones	260.210,43				
Muebles y Equipos	266.264,25				
Herramientas y enseres	3.728,64				
	2.518.254,66				
Menos Amortización					
Anteriores Realizado	184.236,44				
Del Ejercicio	120.993,89	(305.230,33)	2213.024,33	1.636.590,22	

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	TOTALES	EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	TOTALES
OTRAS INVERSIONES				UTILIDAD		
Acciones Empresas Complementarias	120.000,00			Utilidad del Ejercicio	857.367,75	
Parcelas Forestales	427,83			Menos: Reavalúo Capital	276.062,74	581.305,01
Acciones Emaco D.F.L.2	69.107,57					
Cuotas de Ahorro Corvi	234.723,84					
Reinversión D.F.L.2	61.750,64					
Mutuos D.F.L.2	104.760,68					
Construcciones D.F.L.2	249.218,68					
Menos Amortización						
Anteriores	(14.890,60)	825.098,64	699.346,93			
NOMINAL						
Gastos Formación S.A.	19.843,85					
Menos Amortización						
Anteriores	15.706,45	(19.843,85)	4.137,40			
Del Ejercicio	4.137,40					
Derechos de Llave	277.351,07					
Menos Amortización						
Del Ejercicio	(25.013,42)	252.337,65				
	8.415.354,20	6.161.553,81				

Cuentas de Orden (No hay)

CUENTAS DE GANANCIAS Y PERDIDAS
Por el ejercicio comprendido entre el 1° de Enero y el 31 de Diciembre de 1968.

Amortizaciones y Castigos	120.993,89	Ingresos de la Explotación	9.914.430,37
Inmovilizado	25.013,42	Costo de la Explotación	4.849.508,27
Nominal	70.037,16		
Deudores Incobrables	4.137,40	Producto Neto	5.064.922,10
Gastos Formación S.A.			
Gastos Generales	702.341,23	Otras entradas	2.812,85
Sueldos y Jornales	374.062,04	Generación de Capital	(72.270,90)
Leyes Sociales	456.502,79	Entradas Varias	(69.458,05)
Otros pagos a EE y OO	28.727,43		
Seguros	88.825,48		
Propaganda	1.134.064,75		
Otros Gastos	2.784.523,72		
Gastos Tributarios	2.008.500,22		
Contribuciones	17.969,35		
Patentes	16.718,83		
Reavalúo Capital	276.062,74		
Gastos Financieros	310.750,92		
Intereses y Gastos Bancarios	258.495,63		
Provisiones	313.775,46		
Impuesto 10 Categoría	192.259,18		
Remuneraciones del Directorio	400.718,18		
Sueldos Honorarios etc.	278.766,80		
Dieta asistencia a sesiones	329.062,40		
Participación en utilidad	3.826,49		
	51.320,00		
Utilidad del Ejercicio	857.367,75		
Menos: Reavalúo Capital	276.062,74		
	581.305,01		
	4.995.464,05		

Santiago, 21 de Marzo de 1969

ERICH...
Contador Registrado N° 7971 Lic. 7643

PINTURAS ANDINA S.A.
JUAN GEISSE FISCHER
Gerente

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Señores Accionistas Hemos revisado el presente Balance encontrándolo conforme con los saldos del Mayor.

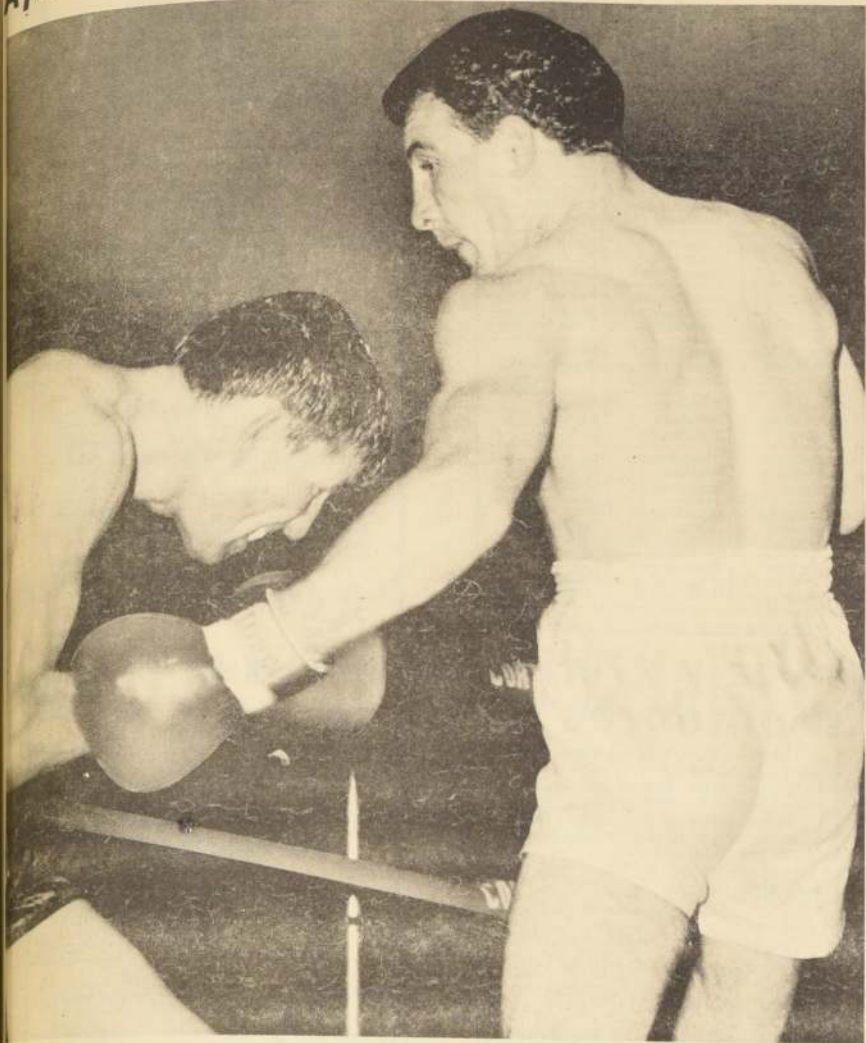
GUILLERMO ALBERTZ MÜLLER

INSPECTORES DE CUENTAS

GUILLERMO BORNEMANN WESTPHAL

¿Quién se quedará con la corona?

Locche y "Morocho" Hernández Afilan Estacas Para el 3



Nicolino Locche se enfrenta en su preparación para defender su título mundial junior frente a "Morocho" Hernández el próximo 3 de mayo.

Cassius Clay y su Futuro Nebuloso

NUEVA YORK (ANSA) Por Giuseppe Fedì. El no tengo necesidad de todos esos personajes que me rodean, sobre los ojos y gran cigarrillo eternamente entre los labios", dice Cassius Clay, ex campeón del mundo de boxeo. "Tampoco quiero probar que soy mejor que Joe Frazier o algún otro pugil. Se es campeón mientras no se pierde la derrota y a mí nadie me ha jamás batido. El boxeo siente mi ausencia y esa es una verdad indiscutible".

Pasaron dos años desde cuando Cassius Clay, ahora Mohammed Ali, se negó a responder al llamado a las armas (sostenía tener derecho a la objeción por ser ministro de un culto) y puso fin a su carrera de campeón del mundo de los pesos máximos. Privado del título, condenado a tres años de cárcel, Clay está ahora lleno de dudas. Pero su orgullo jamás declinó como tampoco declinaron sus convicciones de musulmán negro. Ahora tiene 27 años y ha ganado diez kilos de peso. Sin embargo, no fue olvidado, más aún, se convirtió en un héroe.

Días atrás, cuando una decisión de la Corte Suprema hizo pensar que Clay podría ver aceptada favorablemente su apelación contra la condena a cinco años de cárcel, todos cuantos están interesados al mundo del pugilato demostraron que venían con agrado el retorno del discutido pugil de color a los cuadriláteros.

Edwin Dooley, presidente de la Comisión de Boxeo de Nueva York, que despojó del título a Clay por razones políticas, según se dijo, antes de salir de cualquier tribunal, acaba de declarar que si la apelación será acogida, el título será de

nuevo suyo. Alvin Cooperman, nuevo jefe de organización del Madison Square Garden de Nueva York, declaró que haría cualquier cosa por favorecer el retorno de Clay al ring. A todo esto, el campeón no se muestra muy entusiasmado con la idea de volver a combatir. "Si lo haré —dice— será solamente para pagar mis deudas y no para buscar nueva gloria".

Sus deudas (sobre todo, por gastos legales) se calculan en torno a los 14.000 dólares. Y en los ambientes deportivos se da por seguro un combate de un millón de dólares entre Frazier y Clay, en septiembre próximo. Cassius Clay parece tener buenas posibilidades de evitar la prisión. En efecto, la Corte Suprema declaró ilegales los controles telefónicos que dieron a la acusación muchas de las pruebas contra Clay. El caso ha vuelto nuevamente al tribunal del distrito federal de Houston.

Fuera del ring Clay no permanece ocioso. Dicta a menudo conferencias sobre los derechos civiles, al tiempo que se ocupa de la actividad promocional de una nueva cadena para la reventa de "hamburger", perteneciente a negros.

"No he desperdiciado mi tiempo", afirmó Clay a un periodista deportivo. "He predicado la palabra de Ala y he instado a los negros a sublevarse. Si debo ir a la cárcel, así lo habrá querido mi destino. He nacido para ayudar a mi gente a ser libre. Si iré a la cárcel haré mis predicas allí. En todos los casos, haré felices a muchas personas. No existe recluso, en este momento, que no esté esperando que yo no vaya a terminar en su prisión".



Cassius Clay, ya nada de boxeo.

BUENOS AIRES, 24 (ANSA). — Intensa y concienzudamente se prepara Carlos "Morocho" Hernández para su combate por el título mundial de los pesos welters juniors que sostendrá con el campeón Nicolino Locche.

El boxeador venezolano cumple todas las mañanas una severa y agotadora sesión de "footing", bajo la atenta mirada de Luis Barreto, el hombre que, en buena medida es el autor de la transformación operada desde hace tiempo en la conducta deportiva de "Morocho", y ese trabajo permite poder apreciarlo cada vez mejor. Sus desplazamientos se tornan día a día más ágiles y puede decirse que Carlos "Morocho" Hernández en estos momentos luce un estado atlético insuperable.

Y ello también se ve reflejado por las tardes en sus sesiones de guantes o en los diversos ejercicios, ya sea de aoga, bolsa, etc., en donde se puede apreciar a un deportista voluntarioso y que por momentos da la impresión de que el intenso trajín que está llevando no lo sintiera. Índice cabal de lo manifestado anteriormente, es decir, la imagen de un estado atlético magnífico.

En lo que respecta al campeón del mundo Nicolino Locche, también poco ha descuidado su preparación, y si bien la misma comenzó un poco más tarde de lo que hubiera sido lo ideal, debido a algunas "travesuras" del campeón durante varios días nadie supo nada de él, evidentemente su entrenador Francisco Bermúdez ha recuperado buena parte del tiempo perdido.

Locche se ve muy suelto y podría afirmarse que llegará a la pelea, que se realizará el 3 de mayo, en la plenitud de su forma. El boxeador argentino comprende que tendrá frente a él a un hombre que también fue campeón del mundo, que pega fuerte y que tiene mucho oficio, y ello ha determinado que se preocupe por tratar de retener la corona, meta que no le resultará tarea fácil.

Volviendo a Carlos "Morocho" Hernández, es difícil conocer su opinión sobre la pelea y respecto a sus posibilidades de lograr el preciado galardón, pero a pesar de su parsimonia, puede notarse que trasunta una gran confianza en sí mismo, en su preparación y un poco en el hecho de que aunque Locche posea un poder defensivo formidable, su golpe no es de temer. A través de las conversaciones mantenidas con Hernández, puede deducirse que está seguro de volver a Venezuela como el nuevo campeón del mundo de la categoría semimediano juniors.

Por el Metropolitano:

Santiago-Palestino: Unico Partido de Hoy

En Talcahuano, Naval con Ferroviarios por la final de la Apertura del Ascenso.

Un sólo encuentro de fútbol de primera división, en su fase "metropolitana", se disputará esta tarde en la capital.

A las 16 horas, en el Estadio Santa Laura, salvo negativa de última hora de la Dirección de Obras Públicas, jugarán Santiago Morning y Palestino.

Bohemios y tricolores deben animar un buen encuentro, dadas sus características. Los primeros vienen de empatar con Magallanes a uno, y los segundos cayeron frente a Colo Colo en dramático partido. Fue una derrota de tres a dos, su-

frida en el último cuarto de hora.

FINAL COPA "ISIDRO CORBINOS"

En el Estadio "El Morro" de Talcahuano, se enfrentan a las 16 horas, Naval y Ferroviarios. Es el partido revancha por la definición del Campeonato de Apertura del Ascenso, en honor de Isidro Corbinos.

En el cotejo jugado en Santiago, se impuso Ferroviarios por dos a cero. Allí en el reducido de los "choceros" la cosa es más difícil para el equipo de Lucho Vidal.



Nelson Torres Vidal en el mediocampo tricolor para esta tarde frente a Santiago Morning.

Ciclismo Internacional:

En Busca de un Record va la Cuarteta de Audax



Una tarde magnífica para salir de dudas será la de hoy cuando el cuarteto de Persección de Audax Italiano se lance en procura de una nueva marca nacional para la distancia de 4.000 metros.

Los muchachos de Suñua, Manuel González, Arturo León, Hector Perez y Carlos Kusche, han tomado muy en serio este compromiso y se han entrenado a conciencia para no defraudar a sus parroquiales, que va los ven rebajando ese viejo record de 4 minutos y 52 segundos, que se mantiene en vigencia.

No hay dudas que el esfuerzo de esta tarde puede fructificar. Meritos han hecho de sobra los fuñolinos, teniendo para afirmar sus pretensiones esos 4'52" 910 colocados hace menos de 15 días en el mismo escenario del Estadio Nacional, que servirá para este nuevo intento del equipo italiano.

Una selección integrada por Sergio Salas de Curicó; Orlando Guzmán y Carlos Fernández de Bata, más el refuerzo extranjero de Vicente Chan cay, será el cuarteto que servirá a los audinos de acicate para derribar esa barrera que por tantos años se ha mantenido incólume, a pesar de las numerosas veces que se ha pretendido rebajarla. Un buen adversario, para mejor ocasión.

El programa de esta tarde, que se desarrolla bajo el auspicio de la Federación de Ciclismo de Chile, contempla además, series de Velocidad, con la participación de Juan Aburto, Campeón de Chile; José Muñoz, de Curicó —y el rival más difícil— Arturo León y Raúl González. Intervendrán en esta prueba, además de los nacionales los uruguayos Iver Coussán y Antonio Díaz y el destacado "scratch" argentino Antonio Jiménez, un verdadero as en esta especialidad.

La Australiana y las 100 Vueltas con 15 llegadas, serán las competencias que cerrarán este brillante espectáculo que puede dejar como saldo un nuevo record de Chile en la Persección Olímpica.

Las categorías bajas también ofrecerán un torneo interesante, ya que tendrán la responsabilidad de animar, desde las 18 horas, la primera parte del programa, y donde se contemplan 3.000 Metros para Juveniles, Australiana, para Novicios; y los de Tercera Categoría también estarán en la pista definiendo una Australiana.

MANANA, LOS 1.000 METROS

Y como se está viviendo una jornada ambiciosa, en

cuanto a la obtención de nuevos records, mañana domingo, el juvenil representante de Curicó, Raúl González, actual Campeón de Chile en los 1.000 Metros Contra Reloj, irá tras una nueva marca para esta distancia. Para el logro de este objetivo, ha estado entrenando severamente, bajo las órdenes de su director técnico, Delfin

Andreu, y se espera con optimismo su desempeño.

El programa dominicano se completará con 30 Vueltas con 8 llegadas, para la Cuarta Categoría; 40 Vueltas con 8 llegadas, para la Tercera Categoría; y los Internacionales 100 Minutos a la Americana y una Australiana.

En Manquehue Parte Temporada 1969 del Hockey-Césped

En el Estadio Manquehue empieza hoy la temporada oficial del hockey sobre césped.

A las 16 horas jugarán los equipos de Manquehue y Unión Hockey de Viña del Mar, primeras divisiones.

Para los integrantes del cuadro joven de Manquehue este encuentro además de sig-

nificarle su debut en la temporada 1969, le servirá de preparación, puesto que en breve realizará una gira por canchas sudamericanas.

Finalizará su campaña en el mes de septiembre en un Torneo Internacional organizado por Trinidad Tobago.

México 70.

Empiezan a Vender los Abonos Para el Mundial

MEXICO, 25 (UPI). — La Comisión Organizadora del Torneo Mundial de Fútbol de 1970 por la Copa Julio Rimet anunció hoy las fechas del programa, así como los precios para los billetes de entrada a la competición que se celebrará en México del 31 de mayo hasta el 21 de junio de ese año.

La Comisión, que comenzó a aceptar pedidos de entradas a fines de los corrientes, dijo que las ordenes se anotarán a medida que se reciban pero que los billetes no se expedirán hasta que conste a la Comisión que el solicitante tiene reserva confirmada en hotel u otro albergue para la fecha de la competición.

La Comisión también aceptará pedidos de talaros de entradas de líneas aéreas, cadenas de hoteles y agencias de viajes, siempre que vengan acompañados de igual número de reservaciones de hotel.

Las 16 escuadras finalistas de las eliminaciones mundiales que se están efectuando se dividirán en cuatro grupos de cuatro equipos cada uno, por un sorteo que se realizará el 10 de enero de 1970. El sorteo para determinar la composición de cada grupo tendrá efecto en el Hotel Maria Isabel, de la Ciudad de México.

Cada grupo jugará una serie preliminar de seis partidos de todos contra todos en diversas localidades, comenzando el 31 de mayo y terminando el 12 de junio.

Los primeros dos equipos de cada grupo pasarán a los cuartos de final, que consistirán en un juego que se celebrará en cada una de las diversas ciudades el 14 de junio.

El primero de los dos semifinalistas se disputará en Cuernavaca, el 16 de junio, y el segundo en la Ciudad de México, el 18.

La final se llevará a cabo en el moderno Estadio Azteca de la capital el 21, pero un día antes los vencedores de la semifinal disputarán el tercer y cuarto lugares.

Los billetes tendrán los precios de 6.40 dólares, 4.80 y 2.40 para los preliminares de todos contra todos. Los precios para las semifinales serán de 8.80 dólares, 6.40 y 4.80; y para la final, 12.80 dólares, 10.00 y 4.80.

Según informó la Comisión, los billetes se expedirán solamente en series de diez, que servirán para seis de los juegos del round robin preliminar, para uno de cuartos de final, para uno de semifinales, el de desempate por el tercer y cuarto lugares, y el del partido final.

Pronósticos de la Prensa (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	JOHN TIMBA	EL SIGLO	EL CLUB
1ª Carrera	W. Lamb Polloico Sanpán	Kurihulike Orisanta W. Lamb	West Lamb Orisanta Collignon	Orisanta Kurihulike W. Lamb	Kurihulike Orisanta Polloico	Kurihulike Orisanta Polloico	Orisanta Kurihulike P. Octay	Kurihulike Orisanta West Lamb	Kurihulike West Lamb Sanpán	Orisanta Kurihulike W. Lamb
2ª Carrera	Engañosa C. Linda Gobernanta	Gobernanta C. Linda Donavita	Gobernanta Engañosa C. Linda	Gobernanta Violet Tip Dongavila	Engañosa Casablanca V. Tip	Engañosa V. Tip Amoureux	Gobernanta Cuquita Linda V. Tip	Violet Tip Dongavila Engañosa	Gobernanta Cuquita Linda Violet Tip	Gobernanta V. Tip Dongavila
3ª Carrera	La Plata Repentina L. Scotch	La Plata L. Scotch Repentina	Lady Q. L. Scotch D. Negra	Laurel Scotch Adulona La Plata	L. Scotch La Plata Lady Q.	Laurel Scotch La Plata Rockette	Repentina L. Scotch La Plata	Laurel Scotch L. Scotch Repentina	Pinocha L. Scotch Que Risa	Laurel Scotch Adulona La Plata
4ª Carrera	Acampado R. Listo Eclipsada	R. Listo Acampado Curanle	Hors Bord R. Listo Tenequin	Roto Listo Acampado P. Rosa	Roto Listo Acampado Tenequin	Roto Listo Acampado Lucianella	Roto Listo Acampado Baropa	Roto Listo Pantera Rosa Acampado	Acampado Roto Listo Hors Bord	Roto Listo Acampado Pantera Rosa
5ª Carrera	Bastoneo Coperado Vitella	Poncio Belesa Forrido	Tatarina Poncio P. Mia	Observada Belesa Bastoneo	Observada Belesa Poncio	Coperado Malgache Observada	Belesa Vitella Poncio	Observada Belesa Vitella	Coperado Bastoneo Vitella	Observada Belesa Bastoneo
6ª Carrera	Picaronaza Aferada Sueltame	Picaronaza Sueltame Aferada	Aferada Sueltame Picaronaza	Kurihulike Sueltame Lucura	Picaronaza Aferada Gemini	Picaronaza Aferada Malvazul	Picaronaza Sueltame Wakaly	Picaronaza Sueltame Aferada	Malvazul Picaronaza Sueltame	Kurihulike Sueltame Lucura
7ª Carrera	Electora Cochise Rose Crown	Cochise R. Crown Kulunga	Kalunga R. Crown Perdido	Kalunga R. Crown Cochise	Rose Crown Tosti Perdido	Rose Crown Tosti Perdido	Electora Cochise Del Mar	Cochise Chicalote Cochise	Cochise Tosti Rose Crown	Kalunga R. Crown Cochise
8ª Carrera	Polycarpos Tres Amores Abey	Polycarpos Pillón Abey	Pancho Bravo Pillón Polycarpos	Pancho Bravo Pillón T. Amores	M. Shearwater P. Bravo Contrapunto	M. Shearwater P. Bravo Contrapunto	Galateo Contrapunto P. Bravo	Polycarpos Pillón Tres Amores	Contrapunto Pillón Polycarpos	Pancho Bravo Pillón Tres Amores
9ª Carrera	Royalero Humacao S. George	F. Lady S. George Humacao	Royalero Los Maquis S. George	Royalero Los Maquis S. George	Saint George Trianero F. Lady	Royalero Trianero S. George	Royalero Los Maquis Novice	Saint George Trianero Novice	Royalero Los Maquis Trianero	Royalero Los Maquis S. George
10ª Carrera	Esquellina Florecer Pagoa	R. Patricia Florecer Enroque	Rosa Patricia Tabarin Pagoa	Picadero Enroque Caracalia	Araujo Pagoa Metinca	Araujo Pagoa Tabarin	Esquellina Florecer Metinca	Rosa Patricia Florecer Enroque	Araujo Pagoa Enroque	Picadero Enroque Caracalia
11ª Carrera	El Name Mazarino Epicentro	Mazarino Epicentro Paridad	Pindaro Epicentro Paridad	El Name Epicentro Mazarino	Mazarino Epicentro Fouquet	Mazarino Epicentro El Name	Epicentro El Name Pindaro	El Name Epicentro Mazarino	Atramo Fouquet Epicentro	El Name Epicentro Mazarino
12ª Carrera	Perentorio Doña Doña Cobija	Tupac Amaru Cobija B. Mine	Perentorio Campiña Cobija	Very Sweet Perentorio Celacuco	Doña Doña V. Sweet T. Amaru	Doña Doña V. Sweet T. Amaru	Doña Doña Celacuco Perentorio	Doña Doña Perentorio Atramo	Vilano Cobija Celacuco	Very Sweet Perentorio Celacuco
13ª Carrera	Emigrante Gino Fracción	I. Capo Trompifay B. Voluntad	Trompifay Emigrante Celo	Gino Trompifay I. Capo	I. Capo Trompifay B. Voluntad	I. Capo Trompifay B. Voluntad	Gino Trompifay B. Voluntad	Trompifay Gino I. Capo	Trompifay Gino I. Capo	Gino Trompifay I. Capo

PRIMERA CARRERA - 1.200 metros - 10a. serie "B" - A las 14.40 horas - (Primera válida para la Triple N.º 1.)

4.3.7	1. Orisanta	54.8	M. Ramirez	A. Muñoz	4.3.7	1. Orisanta	54.8	M. Ramirez	A. Muñoz
11.7	2. Polloico	54.2	C. Diaz	L. Toledo	11.7	2. Polloico	54.2	C. Diaz	L. Toledo
6.9.9	3. P. Octay	52.15	S. Leal	E. Rodriguez	6.9.9	3. P. Octay	52.15	S. Leal	E. Rodriguez
3c.6c	4. Chambea	51.9	L. Murillo	D. Lopez	3c.6c	4. Chambea	51.9	L. Murillo	D. Lopez
18c	5. Kurihulike	53.11	G. Saavedra	I. Duque	18c	5. Kurihulike	53.11	G. Saavedra	I. Duque
11	6. Manida	53.1	L. Hervey	P. Bagu	11	6. Manida	53.1	L. Hervey	P. Bagu
10v.14v	7. Miss Nora	53.6	J. Toro	G. Julia	10v.14v	7. Miss Nora	53.6	J. Toro	G. Julia
9v.9c	8. Lady Carol	52.7	J. Gutierrez	L. Contreras	9v.9c	8. Lady Carol	52.7	J. Gutierrez	L. Contreras
13.12	9. Sanpán	52.5	J. Pacheco	P. Valderrama	13.12	9. Sanpán	52.5	J. Pacheco	P. Valderrama
8.12c	10. Sernasa	52.11	J. M. Aravena	D. Solis	8.12c	10. Sernasa	52.11	J. M. Aravena	D. Solis
Reaparece	11. Adison	53.10	C. Ocampo	D. Miranda	Reaparece	11. Adison	53.10	C. Ocampo	D. Miranda
Reaparece	12. Collignon	53.12	G. Lopez	M. Aranda	Reaparece	12. Collignon	53.12	G. Lopez	M. Aranda
13.13	13. Hueleco	51.3	L. Yañez	S. Gonzalez	13.13	13. Hueleco	51.3	L. Yañez	S. Gonzalez
4c	14. West Lamb	51.4	C. Garcia		4c	14. West Lamb	51.4	C. Garcia	

CORRALES: 3 con 4 y 6 con 7.

SABADO 26 DE ABRIL DE 1969

SEPTIMA CARRERA - 1.200 metros - Indice: 25 al 29 - A las 17.40 horas - (Tercera válida para la Triple N.º 3 y primera válida para la Triple N.º 4.)

Reaparece	1. Apuesta	54.13	J. Toro	P. Bagu	Reaparece	1. Apuesta	54.13	J. Toro	P. Bagu
1.3.6	2. Lvo	54.14	E. Guajardo	A. Proschle	1.3.6	2. Lvo	54.14	E. Guajardo	A. Proschle
3.1.2	3. Rose Crown	51.1	D. Cerda	D. Torres	3.1.2	3. Rose Crown	51.1	D. Cerda	D. Torres
3c.10c	4. Lucena	53.2	G. Saavedra	C. Covarrubias	3c.10c	4. Lucena	53.2	G. Saavedra	C. Covarrubias
7c.6c	5. Pay Roll	51.15	L. Rivera	M. Valenzuela	7c.6c	5. Pay Roll	51.15	L. Rivera	M. Valenzuela
Reaparece	6. Tomillo	53.11	S. Pradenas	E. Becar	Reaparece	6. Tomillo	53.11	S. Pradenas	E. Becar
5.7.9	7. Tosti	53.16	S. Soto	S. Gonzalez	5.7.9	7. Tosti	53.16	S. Soto	S. Gonzalez
Reaparece	8. Chicalote	52.6	G. Garcia	B. Bernal G.	Reaparece	8. Chicalote	52.6	G. Garcia	B. Bernal G.
10.11	9. Cochise	51.4	A. Parra	L. Contreras	10.11	9. Cochise	51.4	A. Parra	L. Contreras
11.5	10. Cuadrado	51.7	G. Guzman	A. Petit	11.5	10. Cuadrado	51.7	G. Guzman	A. Petit
2c.4.13	11. Del Mar	51.12	O. Lopez	O. Orellana	2c.4.13	11. Del Mar	51.12	O. Lopez	O. Orellana
7c	12. Dominante	51.9	H. Oguin	J. B. Castro	7c	12. Dominante	51.9	H. Oguin	J. B. Castro
10v.12v.1	13. Electora	51.10	S. Azocar	C. Miranda	10v.12v.1	13. Electora	51.10	S. Azocar	C. Miranda
6.7.6	14. Kalunga	51.3	J. Eguren	I. Duque	6.7.6	14. Kalunga	51.3	J. Eguren	I. Duque
	15. Perdido	50.5	C. Gonzalez	O. Jara		15. Perdido	50.5	C. Gonzalez	O. Jara

OCTAVA CARRERA - 1.900 metros - Indice: 30 e inferiores - A las 18.10 horas - (Segunda válida para la Triple N.º 4.)

Reaparece	1. Baraja	55.8	E. Guajardo	V. Ramirez	Reaparece	1. Baraja	55.8	E. Guajardo	V. Ramirez
Reaparece	2. Polycarpos	55.8	P. Ullon	T. Jacia	Reaparece	2. Polycarpos	55.8	P. Ullon	T. Jacia
4.4.4.3c	3. T. Amores	55.7	S. Vasquez	J. Melero	4.4.4.3c	3. T. Amores	55.7	S. Vasquez	J. Melero
7.7c	4. M. Shear	53.12	J. Castillo	Fco. Castro	7.7c	4. M. Shear	53.12	J. Castillo	Fco. Castro
13c	5. R. Negro	51.4	R. Claveria	M. Velarde	13c	5. R. Negro	51.4	R. Claveria	M. Velarde
6.2.3	6. P. Bravo	51.4	A. Salas	G. Avila	6.2.3	6. P. Bravo	51.4	A. Salas	G. Avila
2.1.3	7. Pillin	51.1	J. Duarte	P. Inda	2.1.3	7. Pillin	51.1	J. Duarte	P. Inda
5.10.5	8. Tarento	51.6	C. Gonzalez	D. Torres	5.10.5	8. Tarento	51.6	C. Gonzalez	D. Torres
Reaparece	9. Abbey	50.9	J. Salinas	H. Clsternas	Reaparece	9. Abbey	50.9	J. Salinas	H. Clsternas
9c.2.7	10. Galateo	50.11	O. Escobar	D. Lopez	9c.2.7	10. Galateo	50.11	O. Escobar	D. Lopez
3.5.10	11. Contrapunt	47.2	D. Sagardia	H. Gasmuri	3.5.10	11. Contrapunt	47.2	D. Sagardia	H. Gasmuri
3f.4c.5c	12. Gombarsi	47.10	H. Oguin	V. Escobillas	3f.4c.5c	12. Gombarsi	47.10	H. Oguin	V. Escobillas

NOVENA CARRERA - 1.200 metros - Indice: 31 al 43 - Tercera serie - A las 18.40 horas - (Tercera válida para la Triple N.º 4.) - Se correrá con luz artificial.

Reaparece	1. Relampago	58.6	B. Campos	A. Sepúlveda	Reaparece	1. Relampago	58.6	B. Campos	A. Sepúlveda
Reaparece	2. Humacao	56.2	V. Bravo	H. Jara	Reaparece	2. Humacao	56.2	V. Bravo	H. Jara
2c.10c	3. L. Maquis	54.9	E. Guajardo	V. Ramirez	2c.10c	3. L. Maquis	54.9	E. Guajardo	V. Ramirez
8c.10c.1v	4. Pasional	52.10	R. Claveria	P. Fuentes	8c.10c.1v	4. Pasional	52.10	R. Claveria	P. Fuentes
4	5. St. George	51.5	C. Diaz	J. Castro R.	4	5. St. George	51.5	C. Diaz	J. Castro R.
Reaparece	6. Trianero	50.1	J. Salinas	H. Clsternas	Reaparece	6. Trianero	50.1	J. Salinas	H. Clsternas
Reaparece	7. Dreyfus	49.3	U. Gaete	H. Gasmuri	Reaparece	7. Dreyfus	49.3	U. Gaete	H. Gasmuri
3.7.9	8. F. Lady	49.8	D. Sagardia	S. Miranda	3.7.9	8. F. Lady	49.8	D. Sagardia	S. Miranda
Reaparece	9. Royalero	49.7	S. Azocar	D. Miranda	Reaparece	9. Royalero	49.7	S. Azocar	D. Miranda
10	10. Novice	47.4	O. Escobar	P. Bagu	10	10. Novice	47.4	O. Escobar	P. Bagu

DECIMA CARRERA - 1.200 metros - 5a. Serie - A las 19.15 horas - (20 al 24) - Primera válida para la Triple N.º 5 y se correrá con luz artificial.

Reaparece	1. Alcatayán	54.14	P. Herrera	D. Lopez	Reaparece	1. Alcatayán	54.14	P. Herrera	D. Lopez
Reaparece	2. Esquellina	54.9	L. Caroca	R. Villi	Reaparece	2. Esquellina	54.9	L. Caroca	R. Villi
1.9.1c	3. Florecer	54.7	D. Cerda	E. Beuzenberg	1.9.1c	3. Florecer	54.7	D. Cerda	E. Beuzenberg
Reaparece	4. Monteroso	53.4	A. Zúñiga	J. Inda	Reaparece	4. Monteroso	53.4	A. Zúñiga	J. Inda
2.8	5. Araujo	52.10	L. Yañez	A. Lopez	2.8	5. Araujo	52.10	L. Yañez	A. Lopez
Reaparece	6. Bonifacio	52.8	L. Rivera	J. Posada	Reaparece	6. Bonifacio	52.8	L. Rivera	J. Posada
3.3.7	7. Enroque	52.13	S. Pradenas	O. Martinez	3.3.7	7. Enroque	52.13	S. Pradenas	O. Martinez
9	8. Paga	52.1	S. Azocar	N. Peralta	9	8. Paga	52.1	S. Azocar	N. Peralta
2v.7.12	9. Californiano	51.15	C. Gonzalez	S. Miceli	2v.7.12	9. Californiano	51.15	C. Gonzalez	S. Miceli
Reaparece	10. Caracalia	51.2	J. Castillo	R. Lopez	Reaparece	10. Caracalia	51.2	J. Castillo	R. Lopez
12c.1	11. Patricia	51.3	C. Ocampo	Fco. Castro	12c.1	11. Patricia	51.3	C. Ocampo	Fco. Castro
5.6	12. Tabarin	51.6	D. Sagardia	J. Bernal G.	5.6	12. Tabarin	51.6	D. Sagardia	J. Bernal G.
1.8.12	13. Comanchero	50.12	R. Gonzalez	R. Quiroz P.	1.8.12	13. Comanchero	50.12	R. Gonzalez	R. Quiroz P.
6.1.5	14. Melinca	50.11	O. Lopez	J. Bta. Castro	6.1.5	14. Melinca	50.11	O. Lopez	J. Bta. Castro

CORRALES: 4 con 5 y 8 con 9.

CUARTA CARRERA - 1.200 metros - 9a. Serie "B" - A las 16.10 horas - (Indice: 5 al 7) - SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.º 2

9c.3c	1. Acampado	53.2	J. Salinas	V. Silva	9c.3c	1. Acampado	53.2	J. Salinas	V. Silva
12c.6	2. Baropa	53.9	A. Farías	H. Yañez	12c.6	2. Baropa	53.9	A. Farías	H. Yañez
13c.12	3. Cencena	53.4	S. Pradenas	S. Miceli	13c.12	3. Cencena	53.4	S. Pradenas	S. Miceli
Reaparece	4. Celada	53.3	J. Marin	J. Vial	Reaparece	4. Celada	53.3	J. Marin	J. Vial
Reaparece	5. Eclipsada	53.5	C. Diaz	L. Toledo	Reaparece	5. Eclipsada	53.5	C. Diaz	L. Toledo
1.6.7.7	6. P. Rosa	53.8	L. Cifuentes	H. Clsternas	1.6.7.7	6. P. Rosa	53.8	L. Cifuentes	H. Clsternas
9.14	7. Lucianella	53.12	V. Uvilla	M. Valenzuela	9.14	7. Lucianella	53.12	V. Uvilla	M. Valenzuela
Reaparece	8. Pillin	53.14	L. Rivera	A. Ramirez	Reaparece	8. Pillin	53.14	L. Rivera	A. Ramirez
11.6.2	9. R. Listo	53.13	J. Castillo	P. Bagu	11.6.2	9. R. Listo	53.13	J. Castillo	P. Bagu
8c	10. Tenequin	53.7	J. Toro	E. Becar	8c	10. Tenequin	53.7	J. Toro	E. Becar
6.4.14.8	11. Curanle	52.6	V. Yañez	R. Rojas	6.4.14.8	11. Curanle	52.6	V. Yañez	R. Rojas
7.13	12. H. Bord	52.11	J. M. Aravena	E. Beuzenberg	7.13	12. H. Bord	52.11	J. M. Aravena	E. Beuzenberg
Reaparece	13. Rabu	52.10	O. Lopez	T. Herrera	Reaparece	13. Rabu	52.10	O. Lopez	T. Herrera
Reaparece	14. Vendimiador	52.1	S. Alcaide		Reaparece	14. Vendimiador	52.1	S. Alcaide	

CORRALES: 3 con 4

QUINTA CARRERA - 1.200 metros - Novena serie "A" - A las 16.40 horas - (8 al 10) - TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.º 2 y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.º 3

8-3	1. Belesa	54.13	S. Azocar	A. Muscat	8-3	1. Belesa	54.13	S. Azocar	A. Muscat
5	2. Coperado	54.14	V. Uvilla	A. Lopez	5	2. Coperado	54.14	V. Uvilla	A. Lopez
9-4c-11	3. Economist	54.6	N.N.	J. Santos	9-4c-11	3. Economist	54.6	N.N.	J. Santos
13-14-4	4. Formido	54.15	N.N.	F. Barticevic	13-14-4	4. Formido	54.15	N.N.	F. Barticevic
9	5. H. del Viento	54.10	C. Camus	H. Gonzalez	9	5. H. del Viento	54.10	C. Camus	H. Gonzalez
Reaparece	6. Jack Soo	54.1	J. Pacheco	A. Gutierrez	Reaparece	6. Jack Soo	54.1	J. Pacheco	A. Gutierrez
6	7. Malgache	54.4	J. Eguren	N. Peralta	6	7. Malgache	54.4	J. Eguren	N. Peralta
11-11.8	8. Frutilla	53.5	C. Moreno	A. Lab	11-11.8	8. Frutilla	53.5	C. Moreno	A. Lab
10	9. My Princess	53.3	E. Gonzalez	C. Toledo	10	9. My Princess	53.3	E. Gonzalez	C. Toledo
3-12c-1	10. Observada	53.2	C. Diaz	C. Miranda	3-12c-1	10. Observada	53.2	C. Diaz	C. Miranda
5-4-8-3	11. Ponce	53.8	R. Claveria	O. Orellana	5-4-8-3	11. Ponce	53.8	R. Claveria	O. O

AUTORIZADA POR D.S. N° 10.008 DE 11/11/53.
MODIFICADA POR D.S. N° 891 DE 24/1/56.
D.S. N° 3.317 DE 23/7/58, D.S. N° 17.232 DE
27/12/60, D.S. 1.968 DE 24/7/63, D.S. N° 1.287
DE 31/10/66 Y D.S. N° 25 DE 8/1/1968.

INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL S.A.

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1968

AUTORIZADO
SUSCRITO
PAGADO
CAPITAL Y RESERVAS

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES
	Parcial	Total			Parcial	Total	
DISPONIBLE				EXIGIBLE			
Efectivos en Caja	451.409,28			A Corto Plazo:			
Cuentas Corrientes Bancarias	5.865.290,06	6.316.699,36	428.029,13	Corporación de Fomento de la Producción		1.147.865,73	
REALIZABLE				Documentos en Mda Extranjera (Nota V)		6.889.980,10	
Existencias (Nota I)	132.255.583,94			Obligaciones bancarias y documentos por pagar:			
Productos elaborados y en proceso	38.571.627,33			En Moneda Nacional	E* 69.013.178,54		
Materias Primas y Mats. en bodega	8.626.448,83			En Moneda Extranjera (Nota V)	3.835.000,—	72.848.178,54	
Equipos y repuestos de importación en tránsito	411.894,31			Obligaciones por Warrants Banco Central		28.210.000,—	
Anticipos a Proveedores y Contratistas	179.865.552,41			Varios Acreedores y Obligaciones Contractuales (Nota VII)		23.817.528,87	
Valores por Cobrar a Corto Plazo:				Impuestos por Pagar		5.204.179,26	
Documentos por Cobrar	10.382.623,39			Recepciones por Facturas y Facturas por Pagar		11.444.102,96	
Varios Deudores y Préstamos Plan Habitacional	8.141.977,49			Sueldos, Jornales, Retenciones Legales y Leyes Sociales por Pagar		1.726.540,95	
Corporación de Fomento — Crédito K.F.W.	36.362.578,17			Provisiones:			
Varios Deudores por Venta de Productos	18.026.857,19			Impuestos y Contribuciones	E* 268.863,77		
Cuentas Corrientes Agricultores	51.663.235,95			Gratificaciones y Frikados del Personal	431.525,31		
Depósitos en Garantía	62.003,70			Gastos Devengados	3.276.118,98		
Menos: Provisión para Deudores Morosos	304.504.828,30			Mantenimiento Plantas Campaña 1968 (Nota VI)	8.936.035,—		
	500.549,99			Provisiones Varias, menos aplicaciones (Nota XII)	3.428.872,18	16.341.415,24	
	304.004.278,31			A Largo Plazo:			
Cuentas Corrientes del Personal	1.153.905,37			Documentos en Moneda Extranjera (Notas V y IX)		249.642.142,75	
Valores por Cobrar a Largo Plazo:				Corporación de Fomento — Crédito Fomento Ganadero		2.800.000,—	
Documentos por Cobrar	268.772,52	305.426.956,20	235.787.260,40	Corporación de Fomento, Préstamos (Nota IX)		9.403.960,34	
TRANSITORIO				TRANSITORIO			
Intereses No Devengados de Préstamo (Nota II)	12.720.596,40			Autoseguro e Indemnizaciones (Notas VII y VIII)		8.743.254,—	
Adelantos para futuros ejercicios y Gastos Diferidos	3.857.787,13	16.578.383,53	13.122.240,50	Valor existencia de melaza no industrializada		2.778.533,32	
Sumas Parciales		328.322.039,09	249.337.530,03	Sumas Parciales			
INMOVILIZADO (Nota III)				NO EXIGIBLE (Nota X)			
Al valor de libros, incluyendo revalorizaciones:				Capital autorizado dividido en 200.000.000. Accio-			
Terrenos y Urbanización	10.332.384,50			nes de E* 1,— cada una	E* 200.000.000,—		
Edificaciones y Construcciones	99.933.256,22			Menos:			
Población para Empleados y Obreros	18.921.594,68			Acciones por suscribir	46.100.825,—		
Instalaciones Varias	16.071.749,14			Capital Suscrito		153.899.175,—	
Maquinarias y Equipos	195.851.461,13			Menos:			
Equipo Agrícola y de Transportes	10.544.918,36			Suscrito por Pagar		603.524,64	
Herramientas y Accesorios	1.158.180,71			Capital Pagado		153.295.650,36	
Muebles y Utiles	5.539.104,94			Reservas Sociales:			
Obras en Curso — Construcciones	13.707.571,30			Legal	E* 2.425.463,—		
Obras en Curso — Mq. y Equipo por Instalar	3.061.752,77			Eventualidades	875.411,18		
Obras en Curso — Mq. y Equipo y Montaje	59.387.083,60			Renovación de Equipos	2.626.364,54		
	434.509.057,35			Capital de Explotación	2.613.439,89	8.540.678,61	
Menos Depreciaciones (Nota IV)				Reservas Reglamentarias:			
Anteriores	31.125.795,85			Revalorización de Capital Propio	E* 105.760.661,43		
Del Ejercicio	19.437.383,61			Revalorización de Activos Ley 15575	1.402.464,—		
	50.563.179,46			Revalorización Cuotas Ahorro Plan Habitacional	196.578,40	107.359.703,83	
Más: Otras Inversiones				Otras Reservas:			
Depósitos CORVI Plan Habitacional	432.226,05			Fluctuación de Valores	2.990,20		
En Cooperativas y Sociedades	47.761,—			Fluctuación de Cambio	5.650.777,08	5.653.767,28	
	479.987,05	384.425.864,94	290.442.084,38	PERDIDAS Y GANANCIAS			
NOMINAL				Utilidad del Ejercicio		572.390,68	
Gastos de Puesta en Marcha y preparación Personal — Planta Ruble	3.396.964,27			Menos: Traspaso a Revalorización de Capital Propio		571.419,88	
Gastos Planificación y Estudios Nvas. Plantas	527.397,26						
Gastos de Aumento de Capital	1.541.395,45						
Gastos Preparación Personal Planta Valdivia	31.639,92						
	5.497.386,90						
Menos: Amortizaciones Anteriores	1.198.418,99						
Amortización Ejercicio	1.198.419,—						
	2.396.837,99	3.100.548,91	4.070.627,46				
PERDIDAS Y GANANCIAS							
Pérdidas del Ejercicio			862.525,—				
		715.848.452,94	544.712.766,87				

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES	HABER	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES
	Parcial	Total			Parcial	Total	
Garantías recibidas del Directorio	800,—			Garantías del Directorio	800,—		
Deudores por Garantía	16.683.280,85			Garantías Otorgadas	16.683.280,85		
Garantías Hipotecarias y Prendarias	3.974.173,16			Acreedores por Garantías Hipotecarias y Prendarias	3.974.173,16		
Garantías recibidas de Agricultores	88.459.870,70			Acreedores por Garantías recibidas	88.459.870,70		
Ordenes de compra colocadas en el extranjero	7.847.797,60			Compromisos por Ordenes de compra colocadas	7.847.797,60		
CORFO compromiso cancelación Pagares B.M.A.	13.220.944,33			Pagares B.M.A. de cargo de CORFO	13.220.944,33		
Equipo, maquinaria y otros Planta Nuble	50.984.828,72			Acreedores por equipo, maquinaria y otros Planta Nuble	50.984.828,72		
Documentos descontados	3.220.500,—			Acreedores por documentos descontados	3.220.500,—		
Intereses No Devengados Préstamos K.F.W.	51.287.927,94	235.680.123,10	161.130.041,88	Estimación de Intereses No Devengados	51.287.927,94	235.680.123,10	161.130.041,88

CUENTAS DE RESULTADO

Correspondiente al periodo entre el 1° de Enero y el 31 de Diciembre de 1968

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES
	Parcial	Total			Parcial	Total	
DEPRECIACIONES Y CASTIGOS				PRODUCTOS DE LAS VENTAS Y VARIOS			
Inmovilizado	19.805.700,71			Valor de los productos vendidos y despachados en el ejercicio		241.075.782,14	141.458.236,57
Realizable (Deudores Morosos)	205.712,10			Menos:			
Nominal	1.198.419,—	21.209.831,81	15.553.963,41	Costos, gastos de venta y gastos estudios agrónomos		204.412.537,44	133.458.470,11
GASTOS							
Gastos de Administración	4.481.273,47			Intereses y otros	36.663.244,70	7.960.740,81	
Patentes y Contribuciones	526.671,93			Fondo de Compensación — Refinería (Nota XI)	13.739.308,34	6.113.928,24	
Gastos Financieros	32.691.781,07	37.899.726,47	19.837.200,02	Ajustes de Ejercicios Anteriores	8.541.665,15	22.154.038,39	
					240.638,25		
Ajustes de Ejercicios Anteriores			1.576.745,24	GANANCIAS Y PERDIDAS			
REMUNERACION DEL DIRECTORIO				Pérdidas del Ejercicio			862.525,—
Honorarios y Dietas	54.695,07						
Otros Gastos	19.632,29	74.327,36	62.418,87				
PERDIDAS Y GANANCIAS							
Utilidad del Ejercicio							
Menos: N° 2, Art. 35 Ley de la Renta	572.390,68						
	571.419,88		970,80				
		59.184.856,44	37.130.327,54				

NOTAS AL BALANCE

NOTA I
Las existencias de azúcar están valorizadas al precio de costo de elaboración que, al igual que en el ejercicio anterior, incluye gastos de administración y financieros. Se ha aplicado esta valorización, en atención a que, a diferencia con el ejercicio anterior, los costos calculados en la forma indicada resultaron inferiores al precio de liquidación posterior.
Los subproductos y materiales se valorizan a los precios de elaboración o promedio de adquisición, según el caso. Los intereses devengados sobre préstamos para adquisición de activos inmovilizados han aumentado el valor de éstos mientras no comenzaron a producir. Desde la fecha de su funcionamiento adelante, se han llevado a los resultados del ejercicio.

NOTA II
Los intereses no devengados de préstamos capitalizados o incluidos en los pagarés se han cargado al Activo Transitorio para su aplicación posterior a los resultados y los no incluidos en los pagarés se presentan en las cuentas de orden.

NOTA III
Los activos inmovilizados de la Sociedad fueron revalorizados en E* 41.493.746,50, conforme a las disposiciones vigentes sobre revalorización de Capital Propio, la que queda sujeta a la aprobación de las autoridades competentes.

NOTA IV
La depreciación del Activo Inmovilizado fue aplicada, considerando la vida útil estimada de los bienes, de acuerdo a las nuevas disposiciones de la Ley de la Renta, lo que significó un mayor cargo a resultados de E* 3.500.000,— aproximadamente.

NOTA V
Los compromisos en moneda extranjera están representados al cambio bancario a futuro de la fecha del Balance (E* 7,67 por US\$). Las diferencias de cambio producidas en el ejercicio fueron imputadas al valor de los Activos adquiridos con dichos créditos. Asimismo, las fluctuaciones de cambio producidas durante el ejercicio en el servicio de la deuda contraída para la ampliación de la Planta de Linares y del cual se hizo cargo la CORFO, han incrementado la reserva de fluctuación de cambio presentada en el Pasivo No Exigible, para su posterior capitalización contra entrega de Acciones a la CORFO. Durante el ejercicio, la aplicación de las cuotas pagadas ascendió a E* 1.013.846,46.

NOTA VI
Siguiendo la política de ejercicio anteriores, se ha calculado una provisión estimada para cubrir el gasto de mantenimiento de las Plantas que debe realizarse con posterioridad al Balance y correspondiente a la Campaña de producción de 1968. Esta provisión fue calculada sobre bases similares a la del ejercicio anterior y ascendió a E* 8.936.035,—.

NOTA VII
Las obligaciones contraídas con el personal por Actas de Avenimiento han sido plenamente consideradas en el presente Balance, habiéndose deducido de ellas los valores pagados durante el ejercicio.

NOTA VIII
Como en ejercicios anteriores, se ha seguido incrementando la reserva para autoseguro sobre aquellos bienes cuyo riesgo no está cubierto por compañías aseguradoras y por un monto equivalente a las primas que se hubieran pagado. Por este concepto se cargó al ejercicio la suma de E* 2.549.667,77 con lo cual la reserva total asciende a E* 6.336.453,02 no habiéndose hecho aplicaciones durante el periodo.

NOTA IX
Los créditos a largo plazo obtenidos para instalación o ampliaciones de Plantas, conjuntamente con sus intereses, serán servidos por CORFO, conforme a los acuerdos existentes. A cambio de ello IANSA entregará a CORFO acciones de la Compañía, a medida que CORFO vaya cancelando las cuotas correspondientes y a los tipos de cambio que se cancele cada cuota. En consecuencia, estos pasivos llegarán a constituir Capital de la Compañía.

NOTA X
Durante el ejercicio se enteró capital pagado por el monto de E* 64.440.217,59 que fue cubierto por el CORFO en E* 64.330.722,— y por agricultores y particulares en E* 109.495,59. El ajuste de inversiones correspondiente al plan habitacional CORVI, fue llevado a la reserva reglamentaria del Pasivo No Exigible.

NOTA XI
Por acuerdo entre las Compañías Refinadoras y la IANSA se hizo liquidación del Fondo de Compensación por los meses de Junio a Diciembre de 1968, el cual no ha registrado posibles diferencias relativas a la liquidación del Fondo correspondiente al año 1968, en espera del informe que deberá emitir la Dirección de Industria y Comercio.

NOTA XII
Se ha mantenido en el Pasivo (Provisiones) el valor de repuestos y accesorios recibido sin cargo a la Firma B.M.A.

RENE ABRAHAM M.
Contador General — C.C. N° 3209, L. 5406

JORGE CORONA P.
Subgerente de Finanzas y Contabilidad

ABRAHAM ABUSLEME S.
Gerente General

MARIO SANCHEZ
Presidente

Certificamos haber revisado los saldos del presente Balance General con los respectivos Libros de Contabilidad, los que fueron encontrados conforme.

DEMETRIO ROJAS C.

Inspectores de Cuentas

EUGENIO BERTENS R.

DICTAMEN DE LOS AUDITORES

SEÑORES PRESIDENTE Y DIRECTORES DE INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL S.A. "IANSA":

Hemos examinado el Balance General de Industria Azucarera Nacional S.A. "IANSA" al 31 de Diciembre de 1968 y el correspondiente Estado de Pérdidas y Ganancias por el ejercicio de un año terminado en esa fecha. Nuestro examen se efectuó conforme a normas de Auditoría generalmente aceptadas y, en consecuencia, incluimos pruebas selectivas de los registros de contabilidad y de la documentación, y aquellos otros procedimientos de auditoría que consideramos necesarios para emitir nuestra opinión. En nuestra opinión, el Balance General y las Cuentas de Resultados que se acompañan, tomando en consideración las Notas al Balance, presentan equitativamente la situación financiera de la Sociedad, al 31 de Diciembre de 1968, y el resultado de sus operaciones por el periodo terminado en esa fecha, de conformidad con regulaciones legales vigentes y principios de contabilidad generalmente aceptados que, aún considerando lo indicado en la Nota I, se aplicaron sobre una base uniforme a la del ejercicio anterior.

SANTIAGO, 2 de Abril de 1969.

ALEJANDRO PINEDO
C.C. N° 1140 — L. 5406



CANAL 13

- 9.00 SINTONIA
- 9.15 TELECLASES
- 10.00 CIERRE
- 13.25 SINTONIA
- 13.35 CINE
- 14.00 PASADO MERIDIANO: INFORMATIVO, COCINA, HOROSCOPO, PADRE HASBUN, HABLEMOS DE MUJERES
- 15.00 SABADOS GIGANTES: ANIMA DON FRANCISCO
- 19.00 DISNEYLANDIA
- 19.50 EL TIEMPO
- 20.00 SABADOS ALEGRES
- 21.00 ¿QUIEN SOY YO?
- 21.25 TELETEATRO
- 22.00 MARTINI AL INSTANTE
- 22.20 LARGOMETRAJE
- 23.30 CIERRE

CANAL 9

- 14.04 Casos y Cosas
- 14.41 Intermoda
- 15.12 La Casa del Tes. Terror
- 16.30 Chile TV
- 17.15 D
- 17.15 Cine Serie
- 17.45 El Ruisenor del Emperador - Emperador
- 19.00 La Unives
- 19.00 La Universidad y la Ciencia
- 19.23 El I
- 19.23 El Hombre del Maletin
- 20.30 Valle de Pasiones
- 21.25 Documental D. CORFO
- 21.30 El Continental
- 21.55 Guideon's de Scotland Yard
- 22.48 Noticiero Prolene
- 22.52 Los Panchos
- 22.30 Noticiero Prolene de Ultima Pagina
- 23.33 Cierre

Museos

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQUIN LEWIN AVDA. DIEZ DE JULIO 641. - Abierto al público: lunes a viernes, de 9 a 19 horas; sábado, de 9 a 13 horas. Cerrado los domingos (entrada gratuita).

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPO. - Histórico y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo Votivo de Maipo. Abierto sábados, domingos y festivos, de 15 a 19 horas.

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA). - Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO TERRAZA DE HIDALGO CERRO SANTA LUCIA. - Abierto al público: martes y sábado, de 10 a 12 y de 13 a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUNA MACKENNA VICUNA MACKENNA 94. - Abierto al público: martes y sábado, de 10 a 13 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 horas. Cerrado los lunes.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL QUINTA NORMAL. - Abierto al público: martes y sábado, de 9 a 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas; cerrado los lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL MIRAFLORES N.º 50. - Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas; cerrado los lunes.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, PARQUE FORESTAL. - Abierto público: martes a sábado, de 9.30 a 13 y de 17 a 20 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 17 a 20 horas; cerrado los lunes.

MUSEO PEDAGOGICO DE CHILE, CIENFUEGOS 60. - Abierto al público: lunes a viernes, de 13 a 18 horas; sábado, de 9 a 12 horas; cerrado los domingos y festivos.

PUDAHUEL: SALIDAS Y LLEGADAS

- SABADO 26 de Abril en PUDAHUEL AVIANCA**
(Reservas: 71-4105 Informac.; 73-4327)
Vuelo 050. - Llega a las 8.50 horas procedente de Buenos Aires. Sale a las 9.35 horas con destino a Lima, Bogotá y Nueva York.
- AIR FRANCE**
(Teléfonos: 734924 - 734583)
VUELO 216. - Sale de Santiago a las 8 horas con destino a Lima, Quito, Cali, Bogotá, Caracas, Lisboa y París.
- BRANIFF INTERNACIONAL**
(Teléfono 734191)
VUELO 979. - Llega a las 11.15 horas procedente de Nueva York, Miami y Lima. Sale a Buenos Aires a las 12 horas.
- VUELO 921.** - Llega a las 17.02 procedente de San Francisco, Los Angeles, Lima y La Paz. Termina en Santiago.
- VUELO 978.** - Sale a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York a las 21 horas.
- ECUATORIANA**
(Teléfono 711455)
VUELO 46. - Sale de Santiago a la 1.45 horas con destino a Lima, Guayaquil y Miami.
- IBERIA**
(Teléfonos: 734619 - 734881)
VUELO 992. - Sale a las 10.15 horas con destino a Buenos Aires, Montevideo, Rio de Janeiro y Madrid.
- VUELO 981.** - Llega a las 19.15 horas procedente de Madrid, Caracas, Bogotá, Quito, Lima y La Paz.
- LUFTHANSA**
(Teléfonos: 81892 - 7334161)
VUELO 493 (Jet 707). - Sale a las 8.10 horas con destino a Lima, Bogotá, Nueva York, Kingston y Frankfurt.

Cartelera Teatral

- BLANCO ENCALA D.A.**
Avda. B. Enclada (91797)
Rot. desde las 14 hrs.: Voy, lo mato y regreso. El Cisno La ventana.
- CARRERA.** Alameda 2151 (80635). Rot. desde las 14 hrs.: Dios no paga el sábado. Se busca a Johnny Texas. Juego de masacre.
- COLON.** San Pablo-Maipú (733146). Rot. desde las 12 hrs.: El hijo de Django. Por el placer de matar. Dios perdona, yo no.
- MONUMENTAL.** Alameda 3943 (91666). Rot. desde las 14 horas: El botín más grande del mundo. Auge y caída del Tercer Reich. El atracó al estadio.
- ALCAZAR.** Brasil 373 (80122). Rot. desde las 14 hrs.: La muchacha de la motocicleta. Solamente los miércoles.
- SECTOR QUINTA NORMAL**
- MAIPO.** San Pablo. 4351. (731982). Rot. desde las 14 hrs.: Ringo no perdona. Herrules contra los tártaros. Iriga en Suez.
- NAVIA.** S. Izquierdo 1625 (731720). Rot. desde las 14 hrs.: La muerte toca a tu puerta. Entre el deseo y la muerte.
- IDEAL CINEMA.** Mayocho 4117 (731394). Rot. desde las 14 hrs.: Por el placer de matar. El hijo de Django. Cowboy, may. de 18.
- SECTOR VIVACETA, INDEPENDENCIA, EL SALTO, RECOLETA**
- LIBERTAD.** Vivaceta 2003 (731627). Rot. desde las 14 horas: La gata sobre el tejado caliente. El gran golpe de los siete hombres de oro. Asesino a sueldo.
- LA PALMILLA.** Pedro Fontova 5021. Rot. desde las 14 horas: El hijo de Django. Ringo no perdona. Por qué seguir matando.
- CHILE.** Recoleta 2104 (732566). Rot. desde las 14 horas: El gran golpe de los siete hombres de oro. La gata sobre el tejado caliente. El gran golpe.

FINANCE AVAILABLE

For Mortgage, Building, Factories, Housing Complexes and Financial Propositions in Chile and most parts of South America. All projects/propositions must be able to stand inspection and a full appraisal be made available. (Note minimum application considered will be 250.000 U.S. Dollars). All enquiries treated in the strictest confidence to

Lawrence & Associates

P.O. Box 448, Grand Cayman Island, British West Indies.

INGENIEROS CIVILES

Importante empresa desea contratar ingenieros civiles con experiencia mínima de 3 años en proyectos de regadío.

Enviar antecedentes, curriculum vitae y pretensiones de sueldo a "INGENIERO", Casilla 137-D.

Se garantiza absoluta reserva y los antecedentes que no interesen serán devueltos.

INGENIERO JET

ALFOMBRAS WIENER SOCIEDAD ANONIMA

Decreto N.º 482, Ministerio de Hacienda. Escritura Pública del 10 de Noviembre de 1967.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1968

Activo	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	Pasivo	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
I DISPONIBLE				VII EXIGIBLE			
Caja	52.690,07			A corto plazo			
Bancos	43.843,77	96.533,84	136.192,83	Cuentas por Pagar	691.879,03		
II REALIZABLE				Doctos. por Pagar	304.601,63		
a) Inversiones Fácil Liquidación				Acreeedores	601.219,33		
Acciones y Bonos Corri	141.077,92			Servicio Seguro Social	68.104,40		
b) Existencias				Caja EE. PP.	458.162,14		
Materia Prima	354.815,00			Banco Chile Ota. Esp.	270.000,00		
Mercaderías	8.120,00			Provisiones			
Alfombras	203.470,00			Partic. por Pagar	1.193.625,18		
Cubrepisos	7.430,00			Gratíf. por Pagar	172.238,80		
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo				Provisión de Impuesto	227.038,18		
Doctos. por Cobrar	413.553,22			VIII TRANSITORIO			
Menos: Castigos	47.587,23	365.965,99		No Existe			
Deudores	754.734,12			SUMAS PARCIALES		3.976.868,69	3.964.000,00
Asignación Familiar	94.211,66			IX NO EXIGIBLE			
En Sucursales, Depósitos y Fábrica	4.049.767,78	5.979.592,47	5.283.238,16	Capital y Reservas			
III TRANSITORIO				Capital autorizado, dividido en 3.000 acciones de \$ 1.	3.000.000,00		
Operaciones Pendientes	7.190,21			Menos: Suscrito por pagar	254.653,56		
Empréstito Forzoso	74.099,95	81.290,16	9.876,49	Cap. Pagado	2.745.346,45	2.745.346,45	
SUMAS PARCIALES		6.157.416,47	5.429.307,48	Reservas Sociales			
IV INMOVILIZADO				Fondo Reserva para castigo	184.512,28		
Bienes Raíces	1.309.362,73			Fondo Futuros Dividendos	166.499,95		
Construcciones	326.713,10			Reservas Reglamentarias			
Maquinarias	327.840,92			Fondo Reval. Art. 35	1.355.564,51	4.948.233,19	1.380.000,00
Vehículos	962.500,50			Fondo Reserva Legal	496.400,00		
Instalaciones	88.565,34			UTILIDAD DEL EJERCICIO	426.390,76		
Muebles y Utiles	223.530,53			Menos:			
SUMAS PARCIALES		3.238.543,12		Art. 35 Ley Renta	120.979,44	304.411,32	304.411,32
V NOMINAL				TOTALES		9.229.603,20	7.838.445,96
Gastos Formación Soc. Anónima	52.476,69						
Menos: Depreciación	10.495,33	41.981,36	45.726,19				
TOTALES		9.229.603,20	7.838.445,96				

CUENTAS DE ORDEN

Debe	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	Haber	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
Acciones en Garantía	2.500,00	2.500,00	2.500,00	Garantía del Directorio	2.500,00	2.500,00	

CUENTAS DE RESULTADO

Pérdidas	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior	Ganancias	EJERCICIO ACTUAL		Totales Ejercicio Anterior
	Parciales	Totales			Parciales	Totales	
1.-Depreciaciones y Castigos				TOTAL DE LAS VENTAS			
Inmovilizado	208.337,75			Alfombras	9.524.036,19		
Deudas Incobrables	47.587,23			Cubrepiso	780.108,55		
Gastos de Constitución	10.495,33	269.687,92	173.592,21	Materia prima consumida	2.676.005,34	7.628.139,40	
Especies Dadas de Baja	3.257,61			Mercaderías	83.585,38	7.711.774,78	6.820.000,00
2.-Gastos				OTRAS ENTRADAS		418.712,95	
a) Gastos Generales				Obras Contratadas			
Dibujos y Matrices	43.377,41						
Gastos Generales	636.355,80						
Arrendos	208.790,09						
Salarios	1.039.816,75						
Sueldos	937.590,52						
Combustible y Lubricantes	13.595,71						
Repuestos y Reparaciones	124.947,36						
Leyes Sociales	734.391,22						
Gastos Sindicales	9.263,00						
Comisiones	322.735,18						
Comunicaciones	47.348,62						
Fuerza Motriz	17.624,66						
Gastos Generales de Sucur.	261.771,92						
Traslación y Viático	747.332,36						
Ley de Timbres y Estampillas	198.088,30						
Fletes	2.073,60						
Honorarios	135.570,13						
Seguros	61.290,82	5.531.963,35	3.912.742,41				
b) Gastos Tributarios							
Patentes Municipales	6.562,11						
Contribuciones Bienes Raíces	6.894,66	13.456,77	6.598,92				
c) Gastos Financieros							
Gastos Bancarios	343.931,32						
Intereses y Descuentos	637,17	344.568,49	176.405,30				
3.-Provisiones							
Gratificaciones Legales	172.238,80						
Participaciones Contractuales Empleados y Vendedores	1.193.625,18	1.545.370,44	2.208.071,11				
Impto. Renta 1a. Categoría	179.506,45						
4.-Remuneración del Directorio							
Sueldos, Part. y Dietas, no hay							
SUMAS		7.795.046,97	6.477.409,95	SUMAS		8.130.437,73	7.265.692,90
Remanente Art. 35		120.979,44	125.383,09				
UTILIDAD DEL EJERCICIO		7.826.026,41	6.602.793,04				
		304.411,32	662.896,95				
TOTALES		8.130.437,73	7.265.692,90	TOTALES		8.130.437,73	7.265.692,90

MAURICIO WIGOLORCHEW PEREZ
Contador
C. C. N.º 7257 - Licencia N.º 7460

JUAN WIENER HAMBURGER
Presidente

NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE

1.-Las existencias de materias primas y materiales están valorizadas a su costo medio de adquisición, y las existencias de productos elaborados y en proceso a su costo medio de producción.

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS PROPIETARIOS

Los inspectores de Cuentas que suscriben certifican que han revisado el presente Balance conjuntamente con los cuadros de Pérdidas y Ganancias y que los saldos coinciden con los que arroja el Libro Mayor.

JORGE TESTA ARUESTE

OTTO VOGT LYNDNER

Cartelera Teatral

LO CASTILLO. Vitacura 481981. A las 19.15 y 22.45 horas. Los tuyos los mios. Los tuyos los mios. Comica. menores.

MARCONI. Manuel Monti 032 (42867). A las 19.15 y 22.45 horas. Yo te amo. Alicia. EE. UU. mayores de 21, comica.

MAOUL. J. P. Alessandri 3547 (256701). Rot. desde las 14 horas. Vuelvete y te mato. Flashman.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345). A las 16.15, 19 y 22 horas. Años de vida y muerte. Drama real. menores.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia - Bilbao (43948). A las 18.30 y 22 horas. Cargamento de la muerte. EE. UU., acción mayores de 18.

LAS LLAS. E. Yáñez. J. de Dios V. (43116). A las 19 y 22 hrs. Extraña pareja. Comica. mayores y menores.

VERDI. P. de Valdivia 5273 (499704). Rot. desde las 14 horas. Las boinas verdes. Viva la mafia. La venganza de Fu Man Chd.

IMPERIAL. San Diego 293 (52181). Rot. desde las 14 horas. Voy lo mato y regreso. El Cisco. La Ventana.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 (52181). Rot. desde las 14 horas. Hoy a mi, mañana a ti. Ringo no perdona. El nido de la mafia.

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Rot. desde las 14 horas. El médico de Stalingrado. Herencia alnuestra. Sandokan.

MODERNO. Gran Avenida 654 (62782). Rot. desde las 14 horas. Ajuste de cuentas. Circulo del terror. Los cañones de Navarone.

MONACO. 10 de Julio-A. Prat (382845). Rot. desde las 14 hrs. Las tijeras del diablo. El salvaje.

OMAR. San Diego 1950 (55103). Rot. desde las 14 hrs.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Rot. desde las 14 hrs. El estrangulador de Boston. Los destructores. La caída mortal.

PRAT. San Diego 2117 (59754). Rot. desde las 14 hrs. El estrangulador de Boston. La caída mortal. Los destructores.

ROMA. San Diego 230 (67258). Rot. desde las 14 hrs. Vértigo de pasiones. Los planos mecánicos. May. de 21.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81083). Rot. desde las 14 hrs. Mi nombre es violencia. Qué me importa si muero.

SAN MIGUEL. Avda. Encuentros 1202 (51262). Rot. desde las 14 hrs. Mi nombre es violencia. Qué me importa si muero.

SANTA ROSA. A. de Toledo 655 (50957). Rot. desde las 14 hrs. Operación Jamaica. Bajo el imperio del hampa. Santo contra los villanos del ring.

SUR. San Diego 926 (61524). Rot. desde las 14 hrs. Las dos mancornadas.

SEPTIEMBRE. San Diego 2565 (94321). Rot. desde las 14 horas. El salario del crimen. Clamor de justicia. Vuelo fatal.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA-BRASIL-ESTACION

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Rot. desde las 11 hrs. Villa cabalga. Cowboy. may. de 18.

ALAMFIDA. Alameda 2937 (91254). Rot. desde las 12.30 hrs. Las dos mancornadas. Al son de la marimba. Una joven de 16 años.

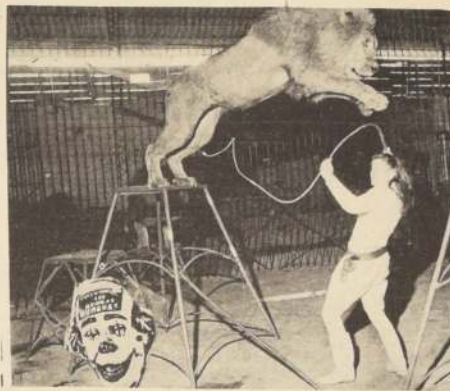
ZINKA

Juvenil domadora alemana, minifalda, 20 años... ELLA solita enfrenta 10 LEONES AFRICANOS, todos juntos en el redondel de hierro.

EN ANTOFAGASTA, EL 30

EN ANTOFAGASTA, MIERCOLES 30 DE ABRIL, noche debut; JUEVES 1.º de Mayo, triples fiestas antofagastinas. Matinée Infantil, Vermut y Noche. VIERNES 2 de Mayo, vermut y noche. SABADO 3 de Mayo, matinee, vermut y noche; y DOMINGO 4 de Mayo, triples despedidas Antofagasta.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1969



"MELENICK", el terrible león africano, salta por encima de la cabeza de ZINKA casi rozándole el cabello con sus enormes garras. Algo insolito. La gran "Serpresa" 1969 para adultos y niños del Norte de Chile.

EN CALAMA

JUEVES 8 de Mayo, noche debut calameño. VIERNES 9, v. y n. SABADO 10, m. v. n. y DOMINGO 11 de Mayo, triples despedidas Calama. NOTA: No actuará en Chuqui; desde el

Mineral hasta las puertas del Circo habrá gran locomoción permanente.

EN PEDRO DE VALDIVIA

MARTES 13 de Mayo, única noche

[No Equivocarse]. He aquí el UNICO Circo oficial del Teatro Caupolicán en gira por la zona norte de Chile.

EN MARIA ELENA

MIERCOLES 14 de Mayo, única noche.

EN TOCOPILLA

VIERNES 16 de Mayo, noche debut Tocopilla. SABADO 17, mat. v. y n. y DOMINGO 18 de Mayo, triples despedidas Tocopilla.

EN IQUIQUE

JUEVES 22 de Mayo, noche debut Iquiqueño. VIERNES 23, v. y n. SABADO 24, matinee, v. y n. y DOMINGO 25 de Mayo, triples despedidas Iquique.

EN ARICA

JUEVES 29 de Mayo, noche debut ariqueño. VIERNES 30, v. y n. SABADO 31, matinee, v. y n. DOMINGO 1.º de JUNIO, triples despedidas Arica.

Nuestra Capital tendrá el gran espectáculo europeo que se merece:

CIRCO ESTATAL DE HUNGRIA

Desde el VIERNES 2 de Mayo próximo en el prestigioso redondel internacional del TEATRO "CAUPOLICAN". Alto auspicio de la Embajada de Hungría en Chile.



TODAS las expresiones artísticas del gran espectáculo de BUDAPEST. Y hasta JUAGUARES, LEONES, CHIMPANCES y CABALLOS en libertad. Sábado 2 de Mayo en vermut y noche, Domingo 4 de Mayo en matinee infantil, vermut y noche. Y así sucesivamente durante el mes de MAYO.

ADIOS A LOS CHECOS ULTIMO SABADO

SUCESO T. CAUPOLICAN - HOY VERMUT 6.40 Y NOCHE 9.40

¡SE VA! MAÑANA ULTIMO DOMINGO

MATINE 3.20 - VERMUT 6.40



Tres últimos días: la próxima semana Lunes, Martes y Miércoles. Vermut 6.40 y Noche 9.40. Seis últimas funciones de "ADIOS A CHILE" Localidades en venta de las 10 A.M. para todas las funciones



DECRETOS: Autorizada por Decreto Supremo 1522 del 12-4-1944, modificada por decreto del 13-10-1944 y 14-2-1955 y Decreto 8705 del 9-12-1959.-

COMPANIA COMERCIAL GASMAN S.A. BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1968

Capital Autorizado: \$ 15.000,00 Capital Suscrito 15.000,00 Capital Pagado 15.000,00 Reservas 165.071,50

ACTIVO	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
I DISPONIBLE				VII EXIGIBLE			
Caja	147.710,53			A corto plazo			
BANCOS	45.553,44	193.263,97	32.993,50	DEPUESTO ca. CATEGORIA	378.353,11		
II REALIZABLE				ACREEDORES T.V.	92.554,54		
a) Inversores fácil liquidación	7.365,59			IMPUESTOS COMPRAVENTAS	15.391,96		
b) Existencias	80.195,02			PROVISIÓN GRATIFICACION	8.420,85	494.772,62	235.848,50
MERCADERIAS 8%	4.910,00						
MERCADERIAS 25%	4.310,00			VIII TRANSITORIO			
TELEVISORES	223.398,39			PROVISIÓN DE IMPUESTOS		15.253,50	
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo	27.807,50						
DEUDORES T.V.		347.986,50	208.500,70	SUMAS PARCIALES		510.026,12	235.848,50
III TRANSITORIO							
EMPRESTITO FORZOSO		1.222,14		IX NO EXIGIBLE			
SUMAS PARCIALES		542.472,61	241.494,20	Capital y Reservas			
IV INMOVILIZADO				Capital autorizado, dividido en 150.000 acciones de \$ 0,10 c/u, totalmente pagadas.		15.000,00	
Bienes raíces	169.552,64			Reservas Reglamentarias	3.000,00		
INSTALACIONES	4.963,63			RESERVA LEGAL	63.571,04		
MUEBLES Y UTILES	1.698,24			REVALORIZACION CAP. PROPIO	40.000,00		
Menos:				Reservas Sociales	40.000,00		
DEPRECIACION DEL EJERCICIO	2.300,56			FONDO FUTUROS DIVIDENDOS	40.000,00		
DEPRECIACION ANTERIOR	1.788,91	172.125,04	162.105,29	DIVIDENDOS Y RESERVAS	10.000,00		
V NOMINAL				FONDO PARA CAPITALIZACION	1.788,31		
No existe				FONDO DE AMORTIZACION	6.711,35	165.071,50	148.035,09
VI PERDIDAS				UTILIDAD DEL EJERCICIO		24.500,23	19.715,90
No existe				TOTALES		714.597,65	403.599,49
TOTALES		714.597,65	403.599,49				

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	HABER	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
ACCIONES DEL DIRECTORIO EN GARANTIA	50,00	50,00	50,00	GARANTIA DEL DIRECTORIO	50,00	50,00	50,00

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO PARCIALES	ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
1.- Depreciaciones y Castigos INMOVILIZADO	2.300,56	2.300,56	1.788,91	TOTAL DE LAS VENTAS			
2.- Gastos				MERCADERIAS	178.410,56		
a) Gastos Generales	55.462,69			TELEVISORES	18.115,00		
GASTOS GENERALES	44.440,91			COMISIONES DE VENTAS	7.549,10		
SUENDOS Y SALARIOS	7.924,45	107.828,05	99.108,88	INTERESES Y DESCUENTOS	86,97	204.161,63	143.535,25
b) Gastos Tributarios							
FIFENTES Y CONTRIBUCIONES	21.848,54						
CIFRAS DE NEGOCIO	105,66	21.954,20	16.453,15				
c) Gastos Financieros							
INTERESES Y DESCUENTOS			6.468,41				
3.- Provisiones							
MERCADERIAS		2.638,63					
4.- Remuneraciones							
PARTICIPACIONES CONTRACTUALES	44.939,96	44.939,96		SUMAS		204.161,63	143.535,25
SUMAS		179.661,40	123.819,35	TOTALES		204.161,63	143.535,25
UTILIDAD DEL EJERCICIO		24.500,23	19.715,90				
TOTALES		204.161,63	143.535,25				

MAURICIO WIGOLORCHEW PEREZ CONTADOR C.O.N.º 7257 Licencia N.º 7460

RAUL GASMAN SASLAVSKY GERENTE

NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE
1.- Las mercaderías se han valorizado al precio de adquisición.
2.- Los Directores han decidido por unanimidad no percibir ninguna clase de remuneraciones por el presente Ejercicio.
CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS PROPIETARIOS
Los inspectores de Cuentas que suscriben, certifican que han revisado el presente Balance y que sus saldos son exactamente iguales a los que arroja el libro Mayor.-

ELENA CASANOVA CASTILLO

ANA MARIA GASMAN BUSTAMANTE

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual E 180.-
Semestral E 92.-
Trimestral E 48.-

LA NACION

SANTIAGO, Sábado 26 de Abril de 1969.

Presidente del Consejo: Jorge Cash Morán
Director responsable: Raúl González Alfaro
Representante legal: Eduardo Labbe Alfaro
Proprietario: Empresa "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1249, Santiago.



NANO VICENCIO dando explicaciones a un policía porque estaba tratando de abrir un automóvil a golpes. A Gloria Simonetti se le habían quedado las llaves adentro.

MARIANNE, mostrando su nuevo disco. La joven cantante tiene porvenir. Un disco, además, con una orquestación de mucha calidad.

OSCAR GARCIA, libretista, comprando una serie de novelas picarescas para el nuevo programa de Agricultura, "Memorias del Angel Negro".

RICARDO GARCIA, de terno azul, tomando una tacita de Café en el "Do Brasil". Leyó el diario y se fue. No conoció a nadie.

JUAN HERRERA, del equipo deportivo de Nuevo Mundo, por calle Estado muy preocupado de atender a un amigo que le habla y le habla. El estaba en otro lugar... ¿en quién pensaba...?

¿Será cierto que a un ejecutivo de Radio Minería, después del GRAN NEGOCIO que fue la traída de Favio, lo va a contratar la CEPAL para que guíe los seminarios... "Cómo se hacen los negocios para no ganar dinero"?

PETRONIO ROMO, asomando su calvicie por Santiago y contando que en Concepción se sigue pasando muy, pero muy bien...



Otra vez con Sandro...

TAMBIEN SANDRO llegó el jueves en la tarde y ofreció conferencia de prensa, a las 20 horas, en el Salón Inglés del Hotel Carrera. Las más interesantes en el gitano argentino: las dirigidas por el Club de Fans. Los periodistas las distinguen y ellas a los periodistas: "Por favor, que nos dejen pasar a la conferencia. Sandro nos prometió..." Tienen 17, 18, 19 y hasta 20 años. Padece de sandromania incurable.

Sandro viene de regreso de una gira larga. Estuvo últimamente en Venezuela y Puerto Rico, cantando; luego en Nueva York, para el estreno de "Quiero Benar me de ti", distribuida por Pel Mex, en cadena de cine de habla hispana. El "solito" se canta 12 temas. ¿Cómo se vio Sandro a sí mismo en la película? "Y, bueno, me vi..."

Tan parca declaración parece contener una disolución... ¿de él mismo? ¿de él como cantante? ¿de él como actor? "Hago lo que hago siempre: canto. Me interpreto a mí mismo". Hay también un problema con su cara: ¿Qué le gustaría conseguir que no ha conseguido? Responde: "Una cara nueva". Se cuenta que en el avión una señora le

dijo que "era muy bonito, que se parecía a Sandro". Y de la cara, las preguntas saltan a la intimidad. Un reportero joven, muy serio: "¿Y tú vida sentimental?". Respuesta: "¿Y la tuya?". Un poco sonrojado el cuestionador sigue: "¿Alguna mujer en especial?". Sandro: "Todas las mujeres son especiales". Y luego: "¿Y qué tal el matrimonio?". Sandro: "¿El matrimonio de quién?". Sandro tiene que partir luego. En la misma noche se dirige a Temuco, desde donde comienza una gira a lo largo de todo el país.



Matt Monro, el Hombre Feliz



"Si un artista tiene éxito es el público el que se lo da. Cuando yo comencé a cantar tenía 15 años: lo hacía gratis, los fines de semana. Ahora me pagan", declaró Matt Monro, el exitoso cantante inglés que llegó el jueves.

A las 22 horas, Radio Cooperativa Vitónica y Suelas Vibran (deben ser las de siete leguas, ya que auspician al cantante inglés) invitaron a la prensa. Los invitados y cantante, sentados; algunas cronistas sentadas, los demás de pie, "bien, gracias".

Matt confiesa 35 años, pero si lo apuran declara: "¡Seven-teen!", (diecisiete) y luego pregunta: "¿De qué se ríen?". En suma, es joven, animoso y con mucho sentido del humor, el cual recayó sobre algunos de los presentes.

A un cronista que le hizo una pregunta muy extensa, le aclaró en broma: "La conferencia de prensa la doy yo". El periodista, amoscado: "Esa no es la respuesta". Matt: "Claro, es una broma". Otro broma de color más subido, surge cuando le preguntan si le gusta Twiggy, la modelo inglesa. Cuenta que Twiggy tiene un tatuaje en el pecho que dice "ésta es la parte de arriba".

Con 250 grabaciones, dos películas, otra por hacer en Sudáfrica, con éxitos mundiales, Matt parece

gozar de la vida todo lo que le permite su trabajo. Sólo se queja, también en broma, de su empresario. Goza cantando: "Trato de cantar para todo el mundo, incluido yo".

La canción protesta no le gusta: "Se canta para entretener. La canción protesta sólo gusta a los que protestan". Dice "Odio la diferencia entre pobres y ricos". Aclara: "Entre muy pobres y muy ricos". Cree que en general el mundo está ofreciendo más posibilidades a las familias.

Consejo a los artistas jóvenes: "Trabaja duro y nunca, nunca, nunca, sentirse desanimados y tener alguien que los apoye, como tengo yo a mi esposa".

Declara tener dos hijos. Alguien pregunta si se casó muy viejo. Contesta muerto de risa: "Me casé muy temprano, pero fui muy lento para empezar. Además he mencionado sólo los dos hijos de mi esposa".

Matt es saludado por algunas candidatas a reinas universitarias. Habla en inglés, en alemán, "champerre" palabras en castellano, posa para los fotógrafos y, rodeado de un grupo de gente, se aleja del salón de la conferencia.

En Chile, cantará en Radio Cooperativa y grabará dos videos tape. Dos días en Chile, en una gira triunfal por Uruguay, Argentina, Brasil y Perú.



La "Chica de Cipol" y su melenudo acompañante

La "Chica de Cipol" Llegó a Buenos Aires con su Guardaespaldas

BUENOS AIRES (Por Ruth Baltra, vía AEROLINEAS ARGENTINAS). Toma un desayuno que se compone de jugos de pomelo, durazno y piña. Además frutas frescas y tostada. Práctica permanentemente gimnasia. Tiene que hacerlo para mantenerse en forma. Camina mucho. Es alta y delgada. Aspecto reflexivo. Es conocida como la "Chica de Cipol".

Aparece en la pantalla chica como Agente Secreto, de mucha calidad para los golpes, la lucha y el karate. Se llama Stefanie Powers y ha filmado más de trece películas.

Habla en castellano. Cuenta con estudios en México y tiene muchos amigos mexicanos.

"...mis conocimientos del español —cuenta— me posibilitaron participar en una película de Sammy Davis, 'Hombre Sin Piedad', donde cubro el papel de una mestiza mexicana".

—¿...Cómo artista estás totalmente realizada...?

—...he tenido cierto éxito en TV, pero me agrada más el cine, aunque, mi mayor ambición, es hacer teatro... buen teatro..."

—¿Cuál es el éxito de la "Chica de Cipol"?

—...que es una "chica guapa". Valiente, que está dispuesta a jugar por entero. Que tiene aventuras que entretienen y no complican..."

—¿Qué otra cosa haces fuera de actuar...?

—...Canto y bailo... creo que no lo hago mal. Tengo ciertos estudios..."

—¿Tu aspecto nada tiene que ver con tu personaje de la pantalla...?

—...La verdad es que es cierto: verdad que tengo poco de aquella chica temeraria..."

—Tu filmación junto a Sammy Davis te permite ingresar al Círculo de Sinastra...?

—No tengo ofertas al respecto, creo que todo esto es más que una actuación, ahora, que mi futuro trazado, no está ligado a ningún cine..."

Acompañó a la estrella como amigo y colega en esta visita a Buenos Aires, Gary Lockwood, uno de los astronautas de la película "2001 Odisea del Espacio", barbon, cable y zapatillas tipo "beatles". De su compañera anotó:

"Stefanie es una estupenda actriz, cantante y bailarina. El problema que tiene es que Hollywood le ha estereotipado en un solo personaje. Ella, estimo yo, puede abarcar la más variada gama..."

Stefanie, por su parte anotó:

"...los artistas tenemos que estudiar... y estudiar. Es la única manera que podamos surgir y responder a la distinción del público..."

La "Chica de Cipol" y el astronauta de "2001 Odisea del Espacio", Gary Lockwood, se fueron por Buenos Aires y en las calles fueron fácilmente identificables: alta y delgada; él, barbon y pelucón, muy a lo "Beatle".



Stefanie Powers, la "Chica de Cipol" y Gary Lockwood: astronauta de "2001: Odisea del Espacio"

TELEFONOS
HOY

EDUCATIVOS

TELECLASIFICACIONES
DIFERENTES DE TRABAJO
CUALIDADES
13 de 9 a 13.55

MAGAZINE

CASOS Y
Los hechos más importantes de la semana, análisis, crónicas y más. En el 9 a 13.55.

PARA ELLAS

PASADO
DIANO, resaca, desastres, la habitual del padre. En el 13 a 14.55.
INTERMUNDO
la actualidad, moda mundial. 9 a las 14.55.

INFANTILES

POPEYE
RINO, en el 14.25.
DISNEY
aventuras, fantasía, en las 19.

SHOWS

SABADOS
TES, concursos, entrevistas y artistas. En las 15.

SABADOS
GRES, en el 20. Hoy a las 20. Hoy a las 20. Hoy a las 20. Hoy a las 20.

CONCURSOS

QUIEN SOY
Un interesante curso donde se debe actuar como personaje. En el 13 a las 14.55.

PERIODISTAS

ATENTADO
TRA EL CHE
VARA, en el 21.25.

AVENTURAS

EL HOMBRE
MALETIN, en el 19.30.

NES, aventuras, en el 20.35.

LARGOMETRAJES

DEL INFIERNO
LA ETERNIDAD, en el 13 a las 21.30.